第壹家痔科醫生

洪庭梓
女醫 李淑美

洪家歷傳治痔病
限期包愈永遠斷根
在叻十餘年醫愈爲人
甚多[illegible]各界當[illegible]
聲名已久茲移再續
牙廠街門牌三十四
號便是

洪庭梓
李淑美 白
民國十三年十月三十日

第一萬二千六百四十二號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD.

Chinese Daily Newspaper.

THE LEADING CHINESE DAILY NEWSPAPER IN THE STRAITS SETTLEMENTS AND FEDERATED MALAY STATES.

Monday 12th January 1925

Printed and Published by CHOW KUENAM, B.A. B.Ec.

ESTABLISHED 1880.

▲本報特別啓事

一・成立年限　本報成立於清前光緒七年十月二十日迄今已四十四年
宗旨　今後宗旨注重實業教育
二・總經理　陳仁卿
三・總編輯　周君南
四・編輯兼發行所　星加坡哥勞實得力十一號
五・德律風　一千一百六十四號
民國十一年五月二十三日

▲本報報費列左

一・每份一角　二・每月二元
三・三個月五元　四・六個月十元
五・十二個月十八元

▲報費定例
外埠郵費另計英屬每加四占其餘各國每加九占
無論本埠外埠如有投函定閱　請將中西文詳細住址及報費等費一齊惠下否則訂閱恕不答覆

▲告白定例
凡登全年告白其告白費分期先收倘有中途止登照價收足先此聲明
其餘論如登短期告白請先磋商此佈

本館謹啟

萊佛基門牌十四號　德律風一千零一十二號

◁意爲新有限公司▷

（輸入）

德國　英國　美國　歐洲　貨品

（各種物品皆有存貨極多待售）

各種食品
頭巾及皮件
兒童玩具及婦女飾品
縫衣機器　腳踏單車
玻璃器具及雜類用件
鋼鐵器具
瓷器及鉛製器具

SURINA THEATRE

蘇靈那影戲

小坡芒菓路牙池電影戲院啟

今夜更換新片　各界大注意

勇敢之惡魔　五幕
該片乃歐西極著聞之劇此間初次表演當可大得觀衆之歡迎

黃金夢
倫敦之大秘密　後五幕
該片離奇變幻令觀者神迷　真可謂大有可觀

此外尚有笑劇共數幕

本星期六日（一月十日）之日戲座位僅半價

Gaiety Picture Palace

芒菓路太師公廟前牙池電影戲

啟者牙池電影戲園主於亞末呂實得力即若參觀實得力之轉角處（即人稱爲廿公加轉者）現設戲園表演各種佳片戲園內大加擴設電扇電燈均爲足備所有看戲之遊息之所其不妥當佈置可隨意呼用茶點任人所擇現做新例趁將每夜所演各劇大概列明於左

▲頭場七點半開演

今晚之佳劇

永久之競爭　八幕
此劇悲歡離合各盡其妙良宵有暇盍臨一觀

青年人當有愛情　五幕

此外尚有笑劇數幕

NESTLE AND ANGLO-SWISS CONDENSED MILK COMPANY

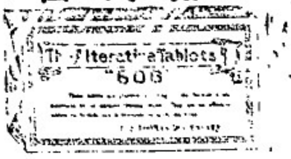
（力托精代乳）
力托精代乳
▲天然牛乳食品

請勿以爾兒女之健康爲兒戲而試用可疑之代乳于購買代乳之時請須着（力托精）乃由尼蘇魯特製而担保其食品[illegible]方足保爾兒女之健康也

星洲思詩街
尼蘇魯英瑞凝結牛奶公司
英一千九百廿四年二月廿二號

德國康寧葯房精製
內服六零六藥片

盒樣式圖



此六零六藥片乃由德國著名醫生特將新六零六研究製成藥片功能消血化毒如痲瘋楊梅毒下疳魚口便毒骨節痠痛及內外部一切毒症各期梅毒凡二期三期毒已深入之後或多年老毒深入經絡臟腑之內已成痲瘋癱瘓等症皆可療治如法服之自日斷根奏效神速世之患花柳症者幸爲留意焉

價目 每瓶壹元五角 每打十五元

南洋代理會豐商店

民國十三年一月三號

◎僑胞呀—請看…

中華製燭廠出產的西湖嘜的臘燭五大特色

▲質料堅凝
▲色澤皎潔
▲裝璜美麗
▲國人自造
▲遠勝舶來

註冊商標

製造廠 廈門街七十三號
總發行所 玻璃後十九號
本坡外埠 各商店均有代理

評論

民國十三年中馬來半島三大土產貿易之概況

▲膠…錫…椰…

(一)樹膠貿易概況 (六)

一九二四年最初七個月中膠價之低落。尚有一重大之原因。即英國方面。採(隨買隨用)政策。不預儲購。因而輸入英國之量頓劇減。如在一九二三年八月末日爲止之八個月中。英國購膠總額。共達廿三萬四千六百六十七噸。而一九二四年之同期中。則僅二十萬三千四百九十八噸。此外美國恐膠價更落。競相出售者。紛紛有徒。因此種種原因。乃致膠價一時衰落。然正因此。方足見司蒂芬遜氏輸出率升降表規則之効能。即膠價低落至於某限度時。則其輸出率將即核減百分之若干也。故至八月初旬。樹膠市場。漸趨堅穩。觀下列拍賣行情一表。可知七八九三個月中約七星期之久。無最高級之樹膠出售。殆買主方面之價格。不爲賣主所承受。皆寧儲以待價故也。幸至此七星期之末。膠價已由四角二占又四分之三。遞升迄於五角。而至年底。則輸出率忽減至百分之五十。賣主方面無最優之樹膠出賣者。殆達七星期。於是買主方面。略覺恐慌。而一九二五年上半期期貨之價格。乃由五角八占以至六角四占。倫敦存額。已低減至三萬噸以下。若更低減至於二萬噸以下。則前言司斐斯頓氏(樹膠將減缺之)之呼聲。或將再現也。

本館專電

十日下午十一時十一日下午十一時十二日上午八時自上海發

◆中外輿論。對於善後會議之前途咸抱悲觀。被請之要人。多拒絕出席。

◆段祺瑞因見奉張積極伸張勢力至長江一帶。無法制止。直系殘餘之將領。復迎合社會心理。擬聯絡滇湘川黔粵(陳炯明部份)等省。施行聯省自治。段乃改變方針。設法與直系修好。一以打消其聯治之主張、一以協謀將來之奉張。

◆北京使團正式質問執政政府。當局對於上海治安。是否確能擔保。並問政府對於粵胡(漢民)擅借粵漢路之法欵。能否設法制止。以免破壞最近各國對華投資之計劃。

◆馮玉祥部確欠餉鬧餉圍逼白宮之計劃。奉軍日夜向北京增兵嚴防。陰歷年關時。北京政局。必有劇變。

◆蕭耀南已正式被任爲湖北督辦。

◆浙孫(傳芳)閩周(蔭人)皆觀望不動。

◆龍華戰事。十日晚復起。極形劇烈。該地已被齊燮元孫傳芳之聯軍佔領。淞滬鎮守使張允明之殘部。向徐家滙帶敗退。多數敗軍。携械逃入租界。幸工部局當局於華洋交界處預置大砲嚴防。旋即將潰兵繳械遣散。

◆原駐港廈之各國外艦。陸續調至上海。藉衛租界。

◆駐滬領團。通告雙方將領。不得於距滬三十里內開戰。且禁飛機拋擲炸彈。

◆奉軍前線。由張宗昌指揮。已過黃渡。將即進攻上海。

上海水陸。特別戒嚴。

◆上海附近居民。向租界逃命者。途爲之塞。多露宿馬路中。天氣嚴寒。慘不忍覩。各慈善團體已發起賑濟。

◆最近三日中。上海米價。陡漲一倍。華商總會已出而設法維持。

◆法國日本水兵。皆已登陸。保護居民。

◆現在上海外國兵力不强。治安前途。極爲危險。

◆吳淞礮臺。已被齊燮元舊部佔領。

◆南京又發生大兵變。當係齊燮元指使。盛傳陳調元被戕。盧永祥出亡。

◆吳佩孚入湘。

◆陳炯明部仍要求即下總攻擊令。陳尙主審愼。

◆潮州將徵收不動產之特別印花稅。

◆胡漢民孫科因審查市選訟訴問題。大起衝突。孫將離粵。

◆北伐潰軍。陸續返省。胡漢民下令禁止入城。滇軍乘機繳械。

粵事特載

●迫在眉睫之粵省戰事觀 (一) (惠州快訊)

▲東江聯粵兩軍之布置…

▲北江聯軍之內訌與林虎進兵之情形●

▲東江 東江軍事。已如箭在弦上。一觸即發之勢。刻據大本營傳出消息。謂孫中山已有電返。飭各將領嚴守防綫。切勿潰退。彼在京將有所動作。稍失守廣東。今後將必無所立足。故萬望勉爲其難云。昨一日大本營因又招集各軍會議。羣以餉項有着始必當死守。故現已設法籌通商民。又將粵漢路抵押於人。無非在應付東江之戰局。現圖許軍初只担任守近郊者。今亦陸續移防前線。計張民達一旅。已派赴石灘。因據探報。林部黎生張化如確已逼近增城。而楊坤如已集中博羅。大有來侵之勢。故不能不嚴爲防範。許之意并欲調西江李濟琛部加入東江戰局。但派人疏通無効。故不敢公然下令云。又函云自贛南湘軍大敗。南路林俊廷退出廉州。東江粵軍反攻之聲。更愈傳愈近。現復據確息。東江陳軍得林方本仁電訊。方氏親督大隊。克復吉安後。乘勝下追。業已入萬安。續復入贛州。將湘軍完全驅離贛境等語。陳軍據此。爲圖利乘便計。聞已分部下令動員。昨遇林虎某軍官。亦云夏歷十二月初十。本部各軍。一律開拔。限於某日集中□□。蓋因日前汕頭軍事大會。一致議決。限於年底克復廣州。故進兵如是之速云。然則臘鼓鼕鼕。將與東江鼙鼓相嚮應歟。又函云。粵軍前方軍士。自陳競存敗歸之後。不日卜令進攻。大隊即已集中石龍正果。與前線敵軍接觸者。元旦日聞有粵軍一部。向石廈頭方面實行超部撲攻。滇軍猝不及防。遂在石廈站之高地。開始迎擊。石灘桂許兩軍。聞訊方始炮聲極密。即由軍用電話。報知許劉兩總司令。及轉告楊希閔。至石廈滇軍由是午十二時。戰至二時。紛向石灘退却。粵軍即將石廈佔領。聯軍楊劉許等。已飛電本部。嚴守石灘。對於失守石廈一事。亦極秘密。只云元旦日石龍附近土匪竊發。被民團轟擊。以致發現槍炮聲云。

又函云東江軍事吃緊。元旦日已有粵軍向石廈進攻。經即佔領石廈。楊希閔以前方軍事日緊。一日特行召集本部滇軍軍官。開秘密軍事會議。討論應付東江粵軍。及防制桂軍等計劃。議定後。復函請桂許各軍總司令師旅長。於四號在謝館列席會議。討論防守計劃。一日楊已據報東江粵軍各軍部隊。以一月一日起爲作戰時期。並頒佈戰時各種標記暗號。至現日前方情況。據滇軍某連長稱。正從增城田公返省者。現據述元旦日粵軍實行超部退守石灘。即在石元洲等處佈防抵禦。至昨日四號。石廈粵軍復遣隊伍向石灘進擊。激戰約四小時。即暫行停息。粵軍現駐石灘前十里許之高地。陣地形勢極好。至左翼正果劉震寰部。亦由正果拔隊向增城移動。現距增城約二十里。此路不日即有開火云。又據聞進兵滿…

頂上金葉茶

粉茶
每包六磅
每包一磅
每包三磅

頂上青葉粉茶

此茶葉乃錫蘭所出茶葉中之最著名者也提防假冒務須購買此茶葉七州府馬來聯邦曼谷及婆羅州各咖啡茶店均購用此茶

唯一代理人星洲亞克八號巴多羅貿易公司啓

一九二四年十一月廿九號

分售處小坡米朱律六十三號鑄娛公司

RED HEART BRANDY No: 1.

紅心牌萬蘭池酒

紅心牌萬蘭池酒可於下列商店購買

新榮成

小坡大馬路錦□號

下坡振源號

水仙門新永泰號

大坡大□□源□號

正庄法國萬蘭池酒務須購紅心牌萬蘭池酒紅心牌萬蘭池酒為最為市上所價各種萬蘭池酒中之價當上者一次嘗試便永爲伴侶矣

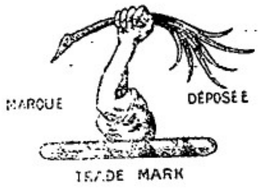
一九二四年四月七號

七州府及暹羅惟一代理人西桂公司謹啟

SOLE AGENTS S.S. F. M. S. & SIAM.

SYME & CO.

SINGAPORE.



◁ 掛花標 ▷

手掛花蘭佛池乃法國最上等佳釀馳名於星加坡及馬來州府業已有年諸君有未飲過者盍嘗試之若問手掛花牌號則商店中人當即予以市上最優之佛蘭池矣各商店皆有躉存賜顧諸君自知價格相宜也

GUTHRIE & Co., LTD.

(INCORPORATED IN S.S.)

一千九百廿四年八月廿八號

二一

▷ 屈特氏薄荷藥油 ◁

專治時行熱傷風氣喘氣管發炎為果熱及紅白痢等

功效神之口碑載道東方馳名認為最平安最合用之藥油

各大藥行均有出售

惟一代理人轄登堡拉沙露父子有限公司啓

民國十四年一月九日

SOLE AGENTS

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.

SINGAPORE. S.S

時局要聞

北京政變後之各方要訊

(一)時局擾攘中之各方種種要訊

▲關于段祺瑞者　元月二日上海訊。十一日午。段祺瑞派梁鴻志宴報界記者四十餘人。謂孫傳芳陳樂山衝突事件問題。浙江省長督辦皆令撤。奉軍暫留蚌埠候令。又段祺瑞擬元旦下令召集善後會議。又段祺瑞元旦十時受賀。并下特赦令。又段祺瑞派人聯絡馮玉祥胡景翼表示親善。又段祺瑞擬善後會議裁兵。閉關西北。另設一省。令各軍携帶移邊。又段祺瑞電張允明。以武裝維持和平。如孫傳芳不遵令停戰。即以實力阻孫軍入松江。又段祺瑞電孫傳芳。浙事持平辦理。毋激事變。又段祺瑞電譚延闓陳炯明林森崇智請來京列席善後會議。又段祺瑞日前派許世英以三事徵孫文張作霖同意。第一即答復三國照會。承認從前各條約一律有效。孫謂既如此廿萬餘參戰借款金佛郎等皆當承認。不敢贊同。許往見張。亦被擋駕。

▲關于孫中山者　孫中山定於三十一日晨九時偕汪精衛等入京。隨醫顧行。次要隨員已於三十早先行。時世英葉恭綽林長民曾毓雋及京中民黨十餘人。三十晚車段祺瑞令祇津迎孫。孫擬入京特謝絕賓客應酬。晤段後即赴西北晤馮玉祥。已先派人向馮疏解。又孫中山三十一日晨十時偕汪精衛邵元冲等在津東站上車。三十一日午後四時半到京。俄大使加拉罕率館員到東站歡迎。孫隨員在車上擲下宣言書。大旨謂反對不平等條約。孫下車後寓北京飯店五零五號房。汪精衛等住顧維鈞宅。孫不日赴西山調養玉祥。但表面祇說赴西山養疴。又孫中山廿九日致電段芝泉。謂前電想達台端。賤恙略見起色。經軍醫生商酌。決於三十一號進京。弟目下貽體仍屬虧損。所有交際應酬。須俟時日方能勝任。知關注念。特此以奉聞云云。

▲關于孫傳芳者　孫傳芳軍二日晨三時佔松江。陳樂山退莘莊待援。宮邦鐸張允明電段祺瑞。謂孫陳當以武裝調停。又龔心湛葉恭綽曾毓雋亦聯電孫傳芳。謂陳樂山回任。係奉中央命令。公宜約束所部。尊重中央。中央對公當無問題。否則輕信流言。恐有不利等語。又廿九晚至三十晚止。石湖蕩戰事沉寂。孫傳芳軍沿夾浦攻猛不弱。陳樂山軍已夾浦抵禦。無分勝敗。滬杭車仍阻。陳樂山敗事。謂第四師已退防蘇境。孫傳芳軍尚繼加攻擊。誰爲戎首。自有公評。

▲關于胡景翼者　胡景翼率林軍三萬五千人抵信陽。分兩路窺鄂。留駐雙河柳林僅剩二千人。孫岳派兩旅續抵信陽。武昌法團公議。不得任吳佩孚留鄂。廣水殘部須繳械。并翻恒惕請吳往衡山。鄂軍退守武勝關廣水。又胡景翼軍。在南陽與李治雲接戰云。

▲關于張作霖者　張作霖决日內回奉。留張學良在津主持。除張宗昌吳光新部外。其餘奉軍駐守京奉路。段祺瑞派葉恭綽挽留。惟張去志甚堅。又張作霖三十一日午回奉。軍務交由張學良主持。

(二)北方政局大變化的醞釀

▲張作霖復辟陰謀的大披露

▲帶了肅王同行

▲制老段死命

上月十八號天津來函云。自從段祺瑞來京　做了什麼總執政。北方的政局。在表面上看起來。總算有了小小結束。其實骨子裡的變幻。奇怪到不可思議。這裡來近發生一種驚人聽聞的消息。這種消息。自從鬍帥入關的那一日。就帶了來。因爲他秘密的很。不特我們這些與政治無關的閒人。不得而知。就是和他天天拉攏的段派人物。也被他緊緊地瞞過了。一直到了這幾天。這種秘密消息裡的陰謀。才逐漸透露了出來。說起來。眞是一件大大驚人的新聞。同胞們可是要留心的聽聽。你們要曉得鬍帥。本來是繼張勳而後的帝黨領袖。他的復辟思想。素來是極濃厚的。這回和直系戰爭。得了基督將軍的幫忙。馬到功成。佔據了京津的勢力。他在這志滿意的時候。還有不盡力謀復辟的麼。前一兩馮玉祥和溥儀。急急的拍演移宮一幕活劇。社會中人很有些說他是不急之務。實在倒很有先見之明。他這種防備鬍帥謀復辟的主觀。現在可是已入於冥想了。據近日的傳說。兩種證明。第一鬍帥入關。他在山海關上火車的那一日。就傳諭他的部將及隨員人等。無論什麼人。非奉他的命令。都不許到他車室裡。及到了天津。各派要人到車站歡迎　他又一律擋駕。不叫上車。當時的人。就很覺得詫異。因爲向來的關人。都很喜歡人迎送的。對於歡迎的人。雖然不能個個接見。但是那一派中。總得見一兩個要人當面敷衍一下。這回鬍帥的舉動。實在出於例外。無怪他們思疑。他們現在經把這個疑問。打聽出來了。原來當日鬍帥車室裡面。藏了一個淸室要人物的肅親王善耆。沿路和鬍帥。同在一處臥起。鬍帥隨身帶了這樣一件怪物。當然一個陰謀復辟的嫌疑。可想而知的了。(第二)鬍帥入京。他所以北京。不滿天一就走了。在這個時間內。一切國家大事並不曾提及。零碎的私事。也沒有料理。就祇急急忙忙的。滿看那位執政。下令撤退了包圍醇王府的馮軍。把那位溥儀先生。送入日使館裡面。一時又趕回天津去了。所以他此行之爲的就單是替溥儀解圍。回復了他（溥儀）的自由還不算。特地把他（溥儀）安在極穩當的日使館裡。放心免了他生命的危險。這種乃是王室的舉動。還不是謀復辟的大大証據麼。我舉的這兩個証據。第一個是由執政府傳出來的。第二個是人人皆知的事實。可不是在下憑造。至於這種陰謀。在什麼時候實見。有的說待奉軍平了長江。後。有的說舊歷年內。就有舉動。這一幕張勳編下的戲。大的總不免再演一回。老段是前一次推翻復辟的首領。鬍帥既要弄這把戲。自然是很忌他的　但爲時勢所逼。又不能不用他來做過渡之人。鬍帥的捧老段出場　實在是很不得已的。因此一面的捧他。一面剷除他的實力。監視他的行動。老段自己。手無一兵。怎麼會有實力呢。只爲他的妻舅吳光新。是奉軍的師長。手下也有萬把的兵。可算是段系中第一個有量的。了。那知段正想倚他(指吳)的兵力。做自己的靠山。鬍帥偏把他解除兵柄。叫他做那大而無當的陸軍總長。這不是立意剷除老段的實力嗎。執政府的秘書長。老段原定的是許世英。鬍帥硬要改由梁鴻志。（梁雖舊日安福系。年來已投入張門。張鬍此次入關。梁任行營秘書長。極爲倚任。）這不是監視老段的行動麼。而且閣員中的變更。鬍帥的靈魂。也就是梁鴻志的夥計。鬍帥既然在老段左右。布置那麼嚴密。所以老段辦事的計畫。一步不能行。以而要受鬍帥的指揮。用兵長江。這種執政。不做也罷。

(三)吳佩孚表示下野

聞吳佩孚去洛之前。曾派人問憨玉琨曰（汝率隊來洛。曾與胡景翼軍有接洽否。如已妥時。吳當即讓口。河南地面。由汝主持。我決不留戀。如並無接洽。彰德方面。尚有勁旅數萬。屢奏勝利。請你即行助戰。如將胡軍驅退。當令張太帥督理豫一席讓你）憨對此竟不置答。吳始召集所部。在大操場演說。說明決退出洛陽。據他人所述吳之演如下。（吳自言）諸弟兄們。多年。苦於風霜。不辭定鄂。轉戰數省。費了無數心血。生死患難。與諸君共之。不料江浙戰起。和平無望。覺舉動全局。山海關一戰。余實孤注於馮。以致有變京畿。國軍退敗。以至於此。但在余自知余之失敗。全由於自己不能識人。實在對不起弟兄們。若在此處久支持。眞苦有豫省受累。苦心。余實早已厭戰。昨已商同憨張治公二公。將洛陽留交於憨張兩首領。以後當可解決。余決退洛陽。表示下野。閉門修省。以完論生。所有各營各連大家的兄弟。從此各奔前程。有、願回家。均由憨張發給護照。有仍願同行者。（可隨余登車一同南下）演說畢。慘然淚下。軍士亦多哭者。吳演說後。即揮手令退。從容乘車赴車站。軍士亦紛紛赴車站。約留洛者。尚不乏人也。

(四)蘇局之將來　(一)

▲軍隊驅南下　據交通界方面消息。奉軍先鋒隊張宗昌部已於前日（十五）開抵徐州邊界。候命進行。故駐浦口與葛間蘇軍已奉命開拔。赴徐有所矣。又訊。滬甯杭兩路管理局昨（十六）接津浦路電開。近因頭二等車缺乏。以致無遂車開一三五行駛津浦間等寄快車。停售頭二等客票等因。當經車務處通告各大站查照辦理矣。

又十二日北京通信云。對蘇命令發表之經過。據聞係閣議之結果。截至昨(十一日)夕止。對齊氏已决定用兵。其閣議布置。先以明令免齊燮元。而將韓國鈞以爲軍務督辦。一方以盧永祥爲江蘇宣撫使。定昨(十一)夜出京。限今日未明四時　乘津浦南下。帶領奉軍而行。任對齊用兵之主要使命。以上皆閣議上所定。故一照施行。此外段氏尚派李思浩吳光新。亦於昨晚出京。赴津謁張。接洽對蘇討伐命令之其他關連事宜云。

江蘇問題。政府方面所定方針。第壹步係取消巡閱使。第二步即令齊燮元自行下野。第三步則盧永祥統率奉軍南下。武力對付。同時並令吳光新率領一軍。爲盧援應。將來事平之後。或即以盧吳兩氏分掌蘇省軍民兩政。亦未可知。昨日吳氏忽出京。執政會議覆命吳爲先列。即公奔走此事云。

又吳光新之出京赴津　吳光新之出京赴津。昨日閣議因吳之因公出差。請派次長代理部務一節。已經議決。非日內指令批准可　似尚非日內可返京者。至天津方面。自吳光新與張作霖一度磋商後。對南用兵問題。已大體決定。以奉軍六師兵力由津浦路南下。先行示威。軍費暫由奉方墊付。事後由中央歸還。張作霖對此項計畫。極爲贊成。南下將領。聞張宗昌吳光新李景林盧永祥均在其列。前(十日)晚在津奉軍幹部。自張作霖以下各部人員。均在曹家花園開軍事會議。討論此事。一致贊同。以張宗昌吳光新兩軍全部。於一二日內儘數開拔南下。至張學良所號之第一第三兩軍。則暫駐天津。觀形勢之變化。以取後之行動。並聞出發各軍。已決定先至徐州爲止。不過蚌埠。南京即擬先由陳調元與盧舊部聯絡十師。而其他在蘇軍隊迫齊下野後再定。至張作霖之行止問題。吳光新亦仍赴京一次。張已預定留津數日。與段文多談數次。其餘部下則主其回奉者居多。張之不即日回奉。亦不去京。完全由自

最要告白

大丹烏灰即薛仁貴嘜紅毛灰

大丹烏灰乃打偶詩亞卜蘭士敏有限公司所造之品也本公司僅造大丹一種烏灰而已市中所設或謠言非是者盡屬虛妄不論何人若以別種之灰冒充大丹烏灰工廠所造之貨而發賣者一經查知定當照律控告此佈

一九二五年一月五號　代賣人傲賓禮披露

機器工廠　滑機車油

LUBRICATING OILS　FOR FACTORIES

G. E.
L. M. C. O
M. C. O
} For cylinders of semi-diesel engines

STEAM CYLINDER OILS
BEARING OILS
GREASES

THE BEST AND MOST ECONOMIC OILS ON THE MARKET

The Asiatic Petroleum Co. (S.S.), Ltd.,
(Incorporated in England.)

輪軸油　L M C O 半的西油　機器油　汽軸油　機彈油　平常車用

本公司備各種車油均為市上之最優等及最少費者
亞細亞火油有限公司
（在英倫註冊）
英千十年廿三九百二月廿號

小兒所吞食之食物非便可以滋養惟能小兒之胃力能消化之食物方可滋養如平時所用牛奶之腐實能於小兒之肚內生出一種硬塊此塊不但令懷小兒受苦不少不能于夜間安睡即爲母者亦不能於夜間安睡也嘉勒蘇代乳粉乃爲可愛嬰孩之飲品意大利及士班牙皇族均選用此代乳粉

Glaxo

"Builbs Bonnie Badies"

二星期大之小孩其肚祇能藏水二安士是以凡飼此嬰孩之食物其品質必須能令嬰孩於入肚之後能享受每一的之滋養方合嘉勒蘇代乳粉純為滋養之品請於今日購一小罐試試而辦觀其價良之成績也　一勸嘗揣伊乳粉之為何嬰孩之絕品

Glaxo

"Builds Bonnie Babies"

DOUBLE ACE

GOLDEN VIRGINIA CIGARETTES

MADE IN LONDON

有一美人贊賞雙點標之枝之純粹請係在倫敦用純粹之菲磯尼烟葉所製成實市場中所有煙枝之最上者取價復極低廉

一九二四年十一月十五日

●快看 快快看！

欲求眞正人生樂趣者請至星洲唯一完備之遊樂場地點在丹戎百加路尾

歡樂園有限公司廣告
TheHappy Valley Ltd.
TANJONG PAGAR

即晚之消遣
一.印度配景歌劇
二.幻術大表演
三.潮劇正第一班
四.走冰
五.馬來配景新劇
△入場劵照常收一角
歡樂園有限公司啓

專載

○孫中山晉京前孫派作戰計劃之決定及其進行（二）

▲聯馮玉祥倒段
▲力謀打擊蕭耀南

據上所述。則馮氏所持之態度。顯而易見。外間傳馮對於一切軍事動作。仍在內幕主持。殆亦不盡無因。胡景翼舊隷國民黨。現任馮派中尤佔勢力。此次率部南下。目的不僅在得豫。猶在圖鄂。一俟豫事解決。收集吳佩孚殘部。即進兵攻鄂。向長江流域發展。胡氏此項謀略。是否已得基督將軍同意。雖尚待徵實。然與民黨方面。確有接洽。于右任胡景翼在陝時原有袍澤之誼。此行眞意何若。固屬人所共見。鄂蕭擁長江領袖。實挾有舉足輕重之勢。孫派一面助之以熊克武譚延闓之突出出長江以窺鄂。一面又可藉胡景翼之南下以示威。今復突派郭泰祺劉成禺回鄂。其目的之在打擊鄂蕭。尤不問而知。記者昨晤民黨要人某君。據謂中山對於北方時局。向持感化主義。無論爲段爲張爲馮。均爲吳佩孚齊燮元蕭耀南之輩。能誠意來歸。無不樂與爲善。不過蘇齊鄂蕭。對現在時局。關係尤爲密切。故中山極希望其能有根本覺悟。不主張遽以武力相逼等語。（似指蕭系率軍南下事）觀此尤足見孫派對於鄂蕭之人之注意。但鄂蕭現已取依於段執政旗幟之下。且奉張一面調奉軍入關。（奉張以增編衞隊爲名現尚調奉軍入關）一面由盧永祥統率租駐京津路沿線之奉軍南下。齊燮元問題一經解決。鄂蕭當亦不成問題。長江之鹿。恐久爲高材捷足者先得耳。然中山在津。既有此佈置。在中山左右。當然認爲極有把握。故中山對於段祺瑞張作霖現決提出平分地盤之意見。（一）蘇皖歸盧永祥收束。（即蘇皖地盤歸段系）（二）浙江歸姜登選收束。（奉系）（三）豫鄂歸胡景翼收束。（馮系）（四）湘贛歸譚延闓收束。（孫系）據聞此爲中山調停段張孫馮四派最低限度之提案。一般謂確已於日前向張作霖提出。並一律請公同意。老段自無問題也。如段張對於此項提議。不與容納。第二步當然實行反臉。此所謂先禮後兵。逆料此一幕新劇之拍演。當在中山回粵以後。但現在間所得京訊。段張均極力勸止胡景翼進兵攻鄂。而李烈鈞之入贛。段氏亦未同意。孫段決裂。恐即在江西問題。不過譚延闓迭電中山報告。皆謂待欵始能再驅入贛。能否與段派爭此禁臠。尙未可或知耳。（完）

○許崇智統一西江財政之難成

許崇智因受客軍壓迫。自已先擴充實力。而後排客。自來對於增展勢力各種計畫。靡不竭力進行。但許軍內部原甚複雜。主要軍隊只有張民達許濟兩部。其餘如李福林部則爲勝家式。只可以圖補勤匪。不能禦敵應戰。故有三武獨五之號。至若梁鴻楷李濟深等。則同床各夢。態度灰色。許自顧其兵額雖多。但能實心擁戴。堪供驅遣。爲數非多。於是對其腹心之張民達許濟兩部。事事曲意週全。餉項軍械無不給足。欲使該部認眞爲其効死也。至若梁鴻楷李濟深等。則嚴格查核。恐其兵額浮報。每月派員點驗一次。兵額核實之後。又收回梁李所督之財權。統一西江各屬財政。將一切收入悉數撥回總部。一面可以自厚財力。一面又可限制其發展也。但許雖日謀西江財政統一。在其防地內之釐稅關廠。直接由許派人管理。但向來此等收入。又盡爲許部防區截收以去。香山正雜收入。許濟截收作伙食。順德番禺。則由李福林部截收。西江各屬則由李濟深截收。江門四邑。由梁鴻楷截收。故各處局縣署之解欵至總部者。爲數幾等於零。只循例由各軍徵同印領於總部。以之抵數而已。近日許極力擴充潮許兩部兵額。及經營近郊防禦工事。暨收容海軍艦艦與兵工廠等。在在需錢。財政廳每日收入僅三二百元。部內所需處僅收得壹束印領。就令確實行在防地內統收財政。每月亦不過二十餘萬。況部下截收如故。更拮据萬分。許氏無法應付。頭許（濟）兩部之到總部索欵者。而若其到軍需處領欵。然軍需處每月存欵不多。部內支應不少。更何能供應頭許等部。以是該處長關度。時受張許等部之軍需員責罵。關以無米難炊。迭向許崇智請辭。許爲救應目前急需計。因此更厲行干涉下截欵。況東江粵軍反攻在即。尤不能不急籌軍費。以備出發。昨已先行派出該處所轄之海防艦。赴西江四邑一帶。監收局內財政。不准部屬截收。並訓令所部各軍長官 及防地內之財政處局縣知事等。令文內有本部率令整頓軍政財政以來。即在西江 九屬分別設立處局。以期實行統一之旨。故無論何種收入欵項。槪飭解本部支配。或令備具近撥支。無非以不干涉爲第一要着。但所屬部隊已多。各屬均有分防。間有以道途遼遠。伙食不繼。未奉明令。逕向各防地徵收機關勒支。或自截留稅欵者。雖謂一時權宜。究不免含有干涉之意味。本部爲杜防積弊起見。迭經分飭各部隊長官 禁止干涉及截留稅欵在案。然恐積久玩生。致蹈前轍。有妨貫徹統一整理之旨。不憚重申嚴禁。以符前令云云。但各軍隊長官奉令後。以截財政。仍不敷分發伙食。況該部又無欵可領。更不肯遵令交還。又防軍之截收款項者均收九五或九成扣折。寫回十足印領。主管財政之機關。以有折扣可圖。亦樂於向軍隊作人情。尤樂於防軍截收。不願解欵總部。故許氏雖三令五申。仍不能貫徹其財政統一之功令。至李福林則以現屆徵糧正旺時期。防地內之順德番禺各縣良所收之舊錢糧。及十四年預借之新糧。又着各縣分掃數解往第三軍部。新委番禺汪某。其未得即時到任者。亦李福林要提番禺錢糧之故云云。

◎有銀出揭

茲有銀五萬元至五十萬元出借利息從廉惟須有妥善產業爲抵押 諸君惠顧請至本坡羅敏申律五十六號上與亞勿勝涵君接洽爲荷此啟

民國十四年元月五日 勝亞勿緬啟

大坡二馬路
中華電影戲院
PALACEGAY TO-NIGHT

由陽歷一月九號禮拜五至十五號禮拜四 開映大名譜
幾道山恩仇記全部十本
MONTE CRISTO 10 PARTS.
威廉霍士影片公司之傑作
電影藝術的結晶
內敘一少年被誣坐羅遭畢生之禁 被於獄中營一穴囊獲逝於其穴僅能通鄰室 非可遯獄外也鄰室一老僧被禁已三十年僧本一富翁亦被誣而遭永久之禁錮者僧乃授少年寄圖着藏寶地也後少年設法得遁出獄爭荒島探取老僧所藏財物遂致巨富爭歸宗恩仇俱報而止
另加映 精武大明星士任之 角錢爭鬥五本
電網情鬪大結束四本
時事一本
價目如常
FIGHTING FOR GOLD.
注意本月十六號拜五演
OUR HOSPITALITY
民國十三年十二月十二日 啓

◎萬應女界鬱氣丸

此丸統治女界一切等症服之者開鬱舒肝養血寧神並婦人以血爲主血足則經調及消除百病并治經期肚痛清除赤白帶下如無病常服則精神加倍調經種子亦能預免發生百病益壽延年誠女界獨一無二之靈丹如有病者試服之方信予言確眞也欲知詳細另有仿單每瓶爲銀一元每打十元

▲本局新到大帮精緻美人畫及奪倫四屏圖畫月份牌數十種凡購藥品由三角至一元四角均有贈送略酧惠顧諸君雅意

△藥品批發格外從廉▽

小坡大馬路 蘇瑞生大藥局謹啓

民國十四年正月九日

請購保險大柴

敬啟者本廠所出每盒壹百枝庄及七十九庄之肥仔嘜舞龍嘜等火柴以來備受各界歡迎久已行銷各埠近更精益求精新製一種保險火柴其柴枝燃燒之後並無炭火及火屑墜下永無失火之弊更無損傷衣物之虞潮精良之土貨也仍用肥仔嘜爲記惟所用之嘜頭紙則用鮮艷淺黃色之紙以便分別每盒六十五枝盒面加多英文(CONTAINING LESS THANG 65 TICKS)以爲標註藉昭超乎外國貨之上 貴客光顧知此嘜不謬也特此聲明藉請分別新舊兩貨購用可也

分銷處 香港格秀東街七號瑞興昌內盧閭 生意洽可也 南洋各島貨店均有發售

廣東佛山巧明火柴廠謹啟

民國十三年十二月十八日 啓

▲飲食衛生

豆腐滋養原素其功用與牛奶雞蛋同等已爲世人所公認故歐美先賢發明尤早前達用科學爲證製爲豆豉醬被滬取其至精至粹之質名曰豉油以之調味不特適口而又滋補千百年來國人皆視爲日用必需品今則外國人亦多樂用之故其銷路日廣惜乎選求製作不精却豉油原理常以魚骨蝦殼等物熬汁配製亦名曰豉油實則不甚味又大獨之之腐味味反不美而於衛生上之損碍尤屬焉本主人有鑒及此十餘年來悉心研究對於製豉油之方法多所改良久在粵港啟販房製豉油極爲暢銷民思國人僑居南洋亦爲數不少爰將本園於新嘉坡至今亦已五週年矣所求所製各種豉油瑪耶豆之原液無滲雜質如蝦膏汁其質純其味佳於衛生上亦甚

警告

有益醬舖開設許久已名滿外埠迄今五週紀念特定由古曆十二月初一日起大減價一個月各洋貨照原價八折用酬 諸君光顧之厚意機會無多幸勿錯過

本園設在酒廊內門牌一百十一登行房存衣箱街門牌一十三號

星洲振茂醬園主人啟

民國十三年十二月廿六日 啓

SOLE AGENTS.

DEVON SELLING AGENCY, LTD.,

2-1, Raffles Quay Singapore.

△奇德遜烏特萊式之抽水機

此抽水機之特色如下（一）無發條人（二）無汽門故用時無礙置移動與苦力破壞之虞凡用人力抽水之工程此實唯一最上之機件大小形式皆有現時自一尺又四分之一至三尺半之各種機件存貨俱備取價極廉每架自七十元至八十一元二角欲購用此項機器之商翁幸一注意

▲各埠分銷處如下

雪蘭莪　吉隆坡卡爾與巴蘇公司

馬來半島北部　檳城打銅街愛倫君

森美蘭　芙蓉伊文思公司

丁丁　仲吊遠喀勒約克藝公司

唯一代理人德旺代理有限公司謹啟

（新嘉坡萊佛基二之一號）

壹九二五年一月六號

"NY CALRSBERG" BEER.

卡士堡烏密酒

Sub: Agents.

Sime Darby & Co. Ltd.
Malacca and Muar
Seremban, Pengkalen Kempas.

Beng Seng & Co.
Kelantan.

Hallam & Co.
Kuala Lumpur,

Ban Thye Leong & Co.
Kluang.

次等代理

馬六甲蔴坡芙蓉彭加蘭及伊亞沙直有限公司

吉寧丹　炳盛公司　吉隆坡夏蘭公司

居鑾　萬泰隆

民國十三年五月十七日

Sole Importers:

The East Asiatic Co., Ltd.

7B D'ALMEIDA STREET,
SINGAPORE.

〈聯東保險有限公司〉

Eastern United Assurance Corporation, Limited.

石叻馬六甲街門牌一號洋行二樓

中國人之保險事業須由中國人之聯東公司故本公司之設係完全保 水火 險並無多種各種損失賠償則快捷公道保價按最低廉 便商... 國區保險各商家中不無少補耳 ... 一律歡迎

蔡中... 正主席　楊...　林... 司　...哈厘士

吳克儉副主席　黃兆... 殷...村 ... 理 ...　李俊... 王順池　全啟

邱雁... 許山典　余...林　...務兼... 柯守...

民國十二年廿月二十一日

瑞昌西藥行鷄鵠牌良藥

眼痛
聖藥水

總發行香港永樂街瑞昌西藥行

南洋總代理石叻麻嘮埔羅太平會豐大商店

鷄鵠嘜眼科聖藥水

夫有日月人之眼目眼目者所以視萬物也而眼目病則失其視力蓋每發炎或迎風下淚或見日睛刺痛眼水數綠或目睛紅赤或痛澀痕癢或風弦濕爛乘膜遮光或為盲夜發昏而瞳珠變賣障人反背遂被害眼而遭損害患良可惻也然雖痰未成瘴堆積治他人製為丸散搽入眼中不免有痛劇之苦本主人有特別治法將藥精化練為水徐滴入目則受者自然見效尤送眼科中之極品妙藥也有此患者一試便知妥當鷄鵠嘜記　詳細用法列左：用玻璃筒將此水滴入壅眼內滴數四日凡數大自然立見奇功保無再發　小瓶式每小瓶壹毫

資亨寶固本片

夫陽痿之症皆由真元耗洩此乃男子之通病也見得病者不得良方懸癢者久無妙術所以陳陳相因染症烈之品均係缺害世誤人醫者濫用補藥男女婚姻伊始身體強壯陰陽和洽琴瑟調和此老少種子所由來也年先天不足後天斷喪或手淫過勞氣精耗竭以至腰膝昏眼鳴腿痠腿軟舉步維艱斯症者以宜醫術固攝首期天令本醫生特出心裁治以鷄鵠嘜資亨寶固本片服之最合以資靈此藥片用育亨寶補皮鮮成精合以資重藥品化學泡製純和平補熱弱烈之弊有返老還童之功取治陽痿不舉及一切虛弱等症　每打十五元

牙痛第一

牙齒一門就關足少陰腎經而腎經實通入腦筋中西醫家謂此論斷又分上下齦及胃脈所貫下齦乃大腸脈所過故致痛也蓋不外乎風火赤或因乎水虛者飲食不甘坐臥不寧言語不順諸狀不可勝言本藥行專採集藥得中外治牙痛之秘法所製此藥水治受此患者作一慈航須知此藥屢試屢驗為唯萬靈又大行所稱著名牙行良藥之一種也　每瓶一毫　每打一元

◆匯票行情一覽表

匯香港銀行掛牌	一百元貼銀行	六角二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	六角
匯汕頭兌現銀票	一百元貼銀行	五元
匯廈門銀行掛牌	一百元貼銀行	一元二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一元
匯福州銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一元二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一元
匯安南銀行掛牌	一百元貼銀行	六角二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	六角
銀行買現銀票	一百元貼銀行	六角
匯上海銀行掛牌	一百元	七十二兩七五
銀行兌現銀票	一百元	七十二兩五
銀行買現銀票	一百元	七十二兩二五
匯呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十元七五
期票三十天兌	一百元	一百一十二元七五
匯暹羅銀行掛牌	一百銖	七十九元五
暹銀銀紙兌出	一百銖	八十一元五
匯仰光票行掛牌	一百元	一百五十五盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾七五
匯呷呂勝銀行掛牌	一百元	一百五十五盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾七五
匯萬假霧銀行掛牌	一百元	一百五十五盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾七五
匯錫約銀行掛牌	一百元	五十五元八七五
期票三十天兌	一百元	五十七元八七五
匯雪梨銀行掛牌	每元	二司令三辨五三弍
匯加刺吉打銀行掛牌	一百元	一百五十五盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾五
▲印度盾▼	一百盾	六十四元五三零八
匯盤里銀行掛牌	一百元	一百五十五盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾五
匯賓鄰鎮銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲荷芋▼	每百彡	二角半
匯加勝巴銀行掛牌	一百元	壹百三十八盾
期票十天兌	一百元	壹百四十盾
▲爪哇盾▼	一百元	七十二盾五九五
匯泗水銀行掛牌	一百元	一百三十八盾
期票三十天兌	一百元	壹百四十盾
匯三巴壟銀行掛牌	一百元	一百三十七盾七五
期票三十天兌	一百元	一百三十九盾七五
匯倫敦現銀票(易申)	每元	二司令四盾一四
期票三十天兌	每元	二司令四盾一四
◆葉金每兩		六十七元五
◆盾源每		九元三五
▲銀價每		三十二元五一六
[illegible]		一百三十七元七五

▲輪船入口▼

龜嶺	由沙勞越	十九到	順發號
順安	由三發礦	十九到	協榮茂
浩生	由加吉打	十九到	真實得洋行
	轉往香港廈門	上海	
孫	由吉里汶	十九到	關行
文偉	由厚羅庇宜	十九到	興順美
豐裕	由龜咯	十九到	和豐公司
茂盛	由龜咯	十九到	瑞豐盛
昭茂	由吉里汶	十九到	法國公司
新加灣	由米勝灣	十九到	和蘭公司
坤豐	由呷甸	十九到	同發號
加立灣	由坡德申	十九到	寶得力洋行
萬萬倫	由檳城	十九到	和蘭公司
	轉往香港汕頭廈門		
明呀吩	由巨港	二十到	和蘭公司
孟勞巴勝	由呷甸	二十到	和蘭公司
日立	由檳城	二十到	寶得力洋行
新施	由日里	二十到	德示必洋行
六隆	由安順	廿一到	寶的力洋行
華鴨加	由香港	廿二到	義利洋行
	往福香港汕頭廈門		

▲輪船出口▼

▲今十二月十九日有二輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
順利	上午九點	往吉里汶	關行
豐昌	上午九點	往龜咯 文律	和豐公司
豐順	上午九點	往龜嶼 峰林	順局公司
豐德	上午九點	往厚羅庇宜	和豐公司
時士頓	上午十點	往海口 頭汕 廈門	聯浩公司
		香港	
廣順發	下午三點	往麻坡	利洋代理
龜嶺	下午四點	往砂勝越 吾羅	順發號

▲今十二月二十日有三輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
圖南	上午九點	往砂拳 占塗	鼎豐號
仲安	下午二點	往加勝巴 井里汶	協榮茂
		三寶壟	

◎各貨行情一覽

胡椒上烏椒	一十四元二
又中	二十二元
老灣烏椒上	一十四元
又有	一十一元六
沙勝越白椒上	四十二元五
又烏椒上	一十三元五
柔佛烏椒上	一十五元
又中	一十三元五
日上	四十壹元
又烏椒	一十三元
白椒	二十一元
本坡烏椒上	二十一元五
又椒行	二十一元五
白上	二十五元五
烏上	一十二元
一號椰干	十二元五
二號椰干	十二元二
三號椰干	十三元
本坡椰衣粉上	六元七五
又粉上	五元九七五
龜坡椰衣粉上	六元二五五
又中	五元七
新園椰衣粉上	五元一五
中[illegible]	九元五
[illegible]	九:五
[illegible]	六元七五
一號花椰乳	六角五占五
一號白椰乳	六角五占五
二號椰花乳	六角三占
三號椰花乳	六角
巴郵庄上	六角
一號光片	六角二上五
二號光片	六角一占五
二號赤甘蜜附價	二十四元
弍號赤蜜買價	二十三[illegible]
三號赤甘蜜	二十一元
烏甘蜜行價	十三元七
又甘蜜土庫出價	十三元五
廿二號羅花精每擔	八元八
廿六號花粗精每擔	十元四
四十四號幼花每	十二元四
本坡和豐椰油小罐	二十二元五
又番沙庄	二十一元
本坡大標土油每箱	五元九
燕標土油每箱	五元六
日標土油每箱	五元四
雷標土油每箱	五元五
虎標土油每箱	五元五
貴標土油每箱	五元五
王帽標土油每箱	五元六
龍標土油每箱	五元八四
鳳標土油每箱	五元五
香港江沙	四角八
暹條白片每擔	四角五占
神甸兒羅令上	十二元
又羅箱	十元
沙勝越兒令上	十元七五
又羅箱	九元五
暹羅兒羅令上	十三元
一號水牛皮每擔	二十六元
二號水牛皮每擔	二十三元
一號赤牛皮每擔	四十六元
二號赤牛皮每擔	四十七元
一號鹿皮每擔	五十八元
二號鹿皮每擔	十元
水牛角每擔	二十五元

▲衛補那藥酒

凡人之生也。以氣血爲本。推天下之大。無一人不有氣虛血薄之時期焉。蓋人年老者則然。而壯者。少者 幼穉者。亦每以先天不足。後天失調而然。其餘或以時勢困逼而然。或以病後欠補而然。或以房勞過度。不知衛生。種種而然者。又何其多也 其故無他。皆不知補養之方而已矣。今設有遇此等之病者。其能甘於斂手以待斃乎。以理論之不能也。以人道孝道論之又更不能也。惟必竭力徵求補養之術 萬全之方。以復其人生觀之愉快。以及延其最寶貴之壽命而後已。斯方也。斯術也。果何在哉。曰不難也。卽衛補那藥酒是也 蓋衛補那藥酒之功。近世醫學發明。久已公認之爲最靈驗之補氣補血無上聖品也矣。此藥酒之靈驗。凡氣衰者 可藉之以復其元氣。血弱者。可藉之以還其本血。是真英國之養於調氣養血之靈藥哉。其名馳中外 五十餘載之久。亦良有以也。確不枉嘗天下萬國之醫學會公認之爲最神効之補養藥品矣 夫此藥品功力大而神速。能使精神不足。者身體時春軟弱者 得藥力一助 卽精神復元。身心清爽。氣力倍加。此衛補那藥酒直可與仙丹比也。蓋一罇衛補那藥酒之功力。便能反老還童。而令病者轉危爲安。弱者氣力充足。成爲舒暢快樂之人。謂之爲仙丹。又何過焉。故凡有氣衰血弱及患發熱或神經系各病痊愈之後。而覺不甚爽快者。可不速購數瓶。以奏神効之功於旦夕者哉。

欲購此衛補那藥酒者。可
向各藥房一問便得奉上。

民國十四年一月五日

▷提倡之基林民補劑◁

醫神補氣

此藥能強壯身體補助精神增進食量最爲改靠堪稱血腦精神腹部肝部腎部各種虛弱之大補劑經澳洲社會服用此藥三十餘年凡係患飲食無味身體虛弱血虧少年衰弱精神竭盡夜不能眠神經疼痛元氣損傷服之無不奇効昆士蘭吧波亞及荷蘭東印度各處地方發生各種熱症專用此藥治壘銷略極廣並可防止熱病之發生其效用能令反本還元保持身體上各部分之功能幫助消化凡患神經怯弱及夜不能眠等病服之異常神效而血虧等病尤以此藥爲唯一療治之品

凡元氣損傷無論係因疾病憂慮勞腦過度或勞力過度所致服用此酒能回復精神強壯筋絡增進胃口補助消化安於寢寐發生新血故能防止各病業醫中人無不鼓吹此藥之價值此藥性質純良並未參雜他質與劑的蔴醉物全用滋養藥品配製

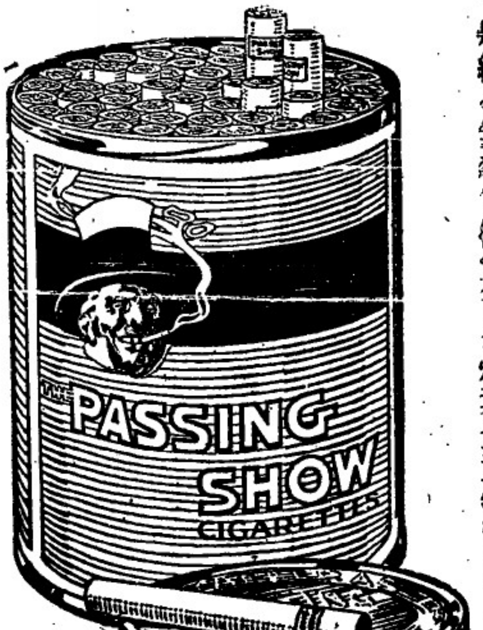
小孩每次服用一茶羹水半杯清水冲服成年人每服一大茶羹用清水半杯於食前一點鐘服之如胃口強健則每於食後服之 諸君不妨卽日購服方知此藥能令人健食安眠提神補氣反弱爲強各處藥房均有發售 每罇一元半

一九二四年九月十二號 一三四

人頭標香烟

煙味清涼最合衛生

擔保完全用最上之禾金尼亞葉製成煙紙潔白非常煙紙全無雜質適合衛生煙葉金黃物質絕上



請卽由今日購用香烟之價值非在價錢之平貴而實在物質之劣優而已此人頭標香煙煙葉金黃物質優上

一九二四年九月八號

各烟店均有出售

美女牌葡萄乾

第一補血妙品

一千九百廿四年五月廿三號

A. Clouet & Company
新加坡經理

做點心最佳

可由專人各大商店購買
紹吉羅怡公司謹啓

紫雪膏

○外科聖藥之神妙功用

▲爲傷腐肌肉病 賀喜

癰瘍一科與爛那肉腫瘡瘍腫痛人跌令長者其腐原一由先天胎之遺傳一由後天飲食冷滯毒氣肺久而成一中花柳傷所致小兒傷殘傷則毒害兒孫已防犬亟聯治以杜傷君膿爛發深西人不爲何人不聞之人不惜人因斯病腫傷者痛腫病者難堪痛先人口小兒去者開夏加藥驗西藥功效著重心加牛生此得創成此藥膏一種其功効之靈冠世特色者唯館數患處立時仆痛仆痛腫必消紅亦腫之而退頁舍去腐生肌之靈所以神効燦燦刻日收功凡經驗者皆營與雜科外科之靈藥惟法精製藥膏遇異見傷風便試

各埠各藥肆均有代理

每小盒銀四角 大盒兌大角

石叻蕉川和大藥

戊午福建陸軍醫

前任同濟院醫寓

蔡牛份源識

民國十三年二月二日

福建要聞

楊學良討好孫陳

楊電云。汕頭親軍長楊總司令鈞鑒。接龍巖轉顏軍長電敬悉。我今已就粵聯軍總司令職。昌歸霍喜。曹吳既敗。統一無阻。此後全國惟求共治。夫共治之道。不外兩途。壹主統登。壹主聯合。武力統一。北已失敗。七義統一。南亦知難。今日人心所向大勢所趨。必歸聯治。已無疑義。按聯治主義。我公倡於前。濱唐和於後。今芝老出山亦已贊成。但求從此以後。武人覺悟。各黨諒解。通國一致。向此進行。庶幾國家不致滅亡。人民不致死亡。曾念及此。寖極而悲。今今中山。蒼生有托。建設創造。自有成竹。所有請者。曾由山先生。係吾黨先覺。民國國父。政見雖異。主義實同。既果武力。仍當保護。今日是非難清。千秋褒貶必公我公共仍擁戴中山。長等當跟從我公。此敢請者一也。二北方某省巡閱。某省督軍。皆爲軍閥。南方某省總司令。某軍總指揮。豈非軍閥耶。今已組織聯治軍。即以此名統一西南。凡贊成聯治者可加入。先後定軍位之次序。例如首先加入者爲第壹軍。以次爲第幾軍。將原有粵軍。閩軍。桂軍。贛軍。一概取消。以弭各省主客之猜嫌。而消同志省界之觀念。此敢請者二也。三西南軍權若能統一。各省民治範圍。應當縮小。例如福建之閩南閩北。設兩民政長。廣東廣西。亦就地理關係。分爲三區或四區。如此則不獨州小易治。且各省之偉人政客。亦不致因爭總司令而廿亡省。因爭省長而不卹蹂躪人民。此敢請者三也。以上三事。本黨愚陋。妄獻芻蕘。冒昧瀆陳。伏乞原宥。楊學良李玉如何其朋胡江楊同叩。楊電一面推崇中山。一面反擁戴（競存）聯軍聯國輝之單獨建國軍者。目覺不同。惟楊之意。則如前述。欲討好孫陳雙方。至個周（蔭人）聯張毅。乃楊素抱亦以爲發展關係也。民軍內幕派別可稱極其複雜。有迎陳（競存）聯周派。有崇孫擁陳派及擁孫迎陳。聯周各派。派別已多。於謀進行之步驟。自覺不同。民軍非大澈底覺悟。聯絡爲一。固不足爲周（蔭人）患也。漳屬民軍楊學良此次顯然露其頭角。田三弟腳色原楊漢烈之部下。進而爲二等。可以直接於總司令。爲省軍所注目。其內部組織如何。必閱者所欲知。查學良隸楊漢烈時。兵僅千餘。自移駐漳州吸收張毅德之餘部。何其朋李玉如等。兵額倍增。現其部約三千餘人。以聯防總指揮自居。脫離楊漢烈之羈。而三千餘衆。又瓜分許多駐衛。聞之殊可發嘆。亦可覘民軍之有名無實也。計分聯防第一二三旅。復有營等司令。警衛司令。新碑兩。砲兵營一團。機關鎗隊。後方留守處。西路〔指揮〕北路總指揮云。

龍溪通信

▲汽車專道至浦南　漳州通浦南一路。業來工程積極進行。將次完竣。聞始興汽車公司。定於日內行車。以利交通。查浦南爲北路華封漳平龍巖交通大道。汽車既通行該地。商務必能繁盛也。

▲工藝傳習所開會　龍江工藝傳習所。開辦至今。已迄五載。聞特定本式十九三十日號（一即舊歷十一月初四）於每七時起。由學生組演新劇。以作紀念。并將該所內成績品陳列壹處。俾衆參致。另設發賣面巾等件。由獎部等。業已函請各校。及各機關。暨紳領袖。請爲賁臨指示云。

▲教育會定期改選　龍溪縣教育會正副會長。現任滿。照章應當改選。茲聞已於昨二十三日。由該會開會議決。定陽歷十二月七號下午壹時。爲選舉新會長之期。現該會已發出傳單。分送各會員知照矣。候選者定人。再行續報。

▲店夥薪水議改大洋　大市各商店夥薪水。大半係爲小洋。際茲小洋落價。百物騰貴。謀難溯支。現聞各店夥將開會討論。要洋改爲大洋。而資維持。未知能否實行。俟後續報。

有慚乎親民之官

平和訊。月來卅間。雖有種種謠言。及北京政變。諸際更盛。但謠者自謠。而人心頗覺鎮靜也。詎上星期邑內商戶居民大搬特搬。往來一路如下案。如小溪。風聲所及。亦搬避不遑。若大禍之即臨者。查其驚慌原因。皆由許仁壽知事。鹵莽所致。因許知事上星期式。將其大姨田縣署搬出。住小溪。次日其第一科長某。爲大十餘歲之老人。不坐輿。穿草鞋。押行李步行到次日許氏親到小溪。次日許在小溪備就俗食。次日許氏慌慌買棹下漳。因此人心頗起恐懼。以爲粵軍將入平和。許知事不聞先逃。故爾一傳十十傳百。一搬衆搬也。洪營長聞知。遂即出示解說。然過一星期餘。並無何耗。人心始覺安靖也。查許仁壽雖自謝做過五六任知事。但其嗅性鹵莽。究脫不了軍界惡習。聞第壹科長。爲其老同事。且居前輩。亦便氣任性。悻悻夫任。於收理獄項。接待各種者家長。稍不如意。威嚇鞭撻。無所不至。而此次舉動之鹵莽。令人驚愕。更有愧乎親民之官也。

實行挨戶迫人稅契

廈門海軍所設之廈門清理官產局。成立以來。對於稅契驗契。莫不節節進行。日前各報喧傳。爲其已能知顧忌。局長大感困難。而停止進行。讀者早知其不信。前此忽有按戶清查之議。會經各報揭載。而竟局長忽有〔…〕不久。〔…〕行之時。而卅種否認之事實。復再見於最前是也。蓋虛傳成實歟。抑該局前有顧忌。而今則時機已至。不畏清議歟。廿三日午十二時。該局忽派局員闖帶傳單。分送各民戶。厦港黃厝外清册各城內巷厝各保。民同日按戶分單限期到局稅契。茲將傳單錄後。（注意）足下房契。請於三日內來清理稅契處報稅或呈驗。逾期照章即爲官產。但有障得。亦即向清理契處。呈報明事由及限期爲荷。廈門清理官產局啟。

高陳火併之尾聲

（一）民軍失敗原因之內幕

又有一說。此次民軍之發動。顯然寓兩種主要動因。一爲有實力者。一爲奔走游說者。大抵有實力者。皆各擁大兵。據有地盤。待時而發。本不輕動。此次因有許多挾有首領書格名譽。而缺之實力地盤者。欲利用時機。以攫名位。故奔走游說。而以委任狀實力者之武人。陳國輝此次。既鼓于衆時舉義之旗聲。又惑於師長首義之名譽。遂與空擁白手合作。而不一且發動。外部民軍。皆被運動。反向相應。而部下亦被誘惑。有如瓦解。陳國輝以謂受騙極矣。而其他各部。亦不得謂爲得計。如無覺悟。即終必同歸犧牲。此中運籌設計者。聞爲一軍官學生。曾以林知淵之聲勢爲關係。來稱司令。已迭向內部挑撥。今次民軍之所以紛歧。皆此君之罪云。按以上所言。雖未有實之證明。然消息係來自個中武人。料必爲民軍失敗中一信史也。故爲發表之。以告邦人。藉促民軍自覺聯合也。

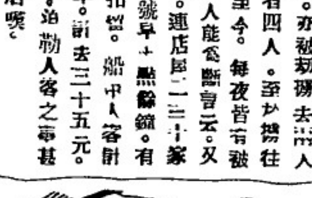
（二）晉南後方秩序惆形

泉州邇來乘夜擄人勒索贖金。無日不有。廿三夜甲第巷被擄。查某甲本擇廿四日結婚。而廿三夜被擄。舉家惶恐。同夜古榕鋪宮則王和尚家。亦被刦擄去兩人。聞廿三夜被封者六七家。被擄者四人。至於擄往何處。現尚查無蹤跡。聞自十七八至今。每夜皆有被劫被擄之家。行劫者是軍是匪。無人能爲斷言云。又廿七夜新橋頭土地後。被人放火燒。連店屋二三十家。乘火打劫銀物損失甚多。又廿八號早十點餘鐘。有武人在洪瀨街。藉詞封船。將客船扣留。船中人客計十四人。被迫不過。每人抽去式元半。計去三十五元。又由大路往來旅客。藉拿挑夫爲名。泊勒人客之事甚多。戰後戰之。秩序如此。可爲之浩嘆。

▲華僑義務學校招生通告

敬者本校已辦一班畢業現欲補招新生一班並原有各班均有遺額可插困苦僑胞有志求學者希從速來校閱章報名免致額滿見遺之憾可也此佈

眼科第一　眼科第一



34-1, Hill Street, S'pore
Special Treatment
for eyes & piles

啟者本醫生專醫眼科特色中醫愈不計其數而痔瘡隱痛癰瘡血醫術其精骨痛苦深知感骨疔一切花柳等症亦能醫治余來南洋十五年久蒙各國人士稱爲妙手佛聲印度良好醫法與不同凡由上帝及余之藥則痔疾等症無用刀割衆多粗勵根有復發之患本醫局醫愈者俱無留證爲據上述諸症倘蒙來醫者貧者贈以醫藥富者取回消費以酬世爲目的諸君如戚友有患此者來醫可也算功之誇效有旨之不謬矣

本局設在水仙門二馬路三十四號一樓眼科大醫

關於林有齊父子公司商標之通告

爲通告事照得上列之商標爲新嘉坡水仙門四十九號林有齊父子公司之所有權該公司自製或輸入及出售各種雜貨糧食及其他貨物均用該商標爲記及該公司自製各種出品由本殖民地輸出者亦以該商標爲記凡有人敢冒用該商標或用其他方法致損害該公司此項權利者本律師決將依法起訴以保障該公司權利用特登報通告仰衆週知

林有齊父子有限公司之律師代表督教木與打嗎狀師樓通告（新嘉坡萊佛坊一號）

民國十四年一月五日　冊

注意

福蘭公司專理火燭及洋面保險生意價格相宜賠償快捷諸翁光顧請移玉至嗎吉實得力門牌壹百一拾七號至一百二十號此佈

英一千九百廿三年九月十五日

HOOGLANDT & CO.
INSURANCE
117/121 Market Street
Singapore

香港 楊梅宗

馳名花柳聖藥

本號花柳各症丸藥皆[illegible]在[illegible]準各埠[illegible]會[illegible]商店[illegible]世廿餘年各埠同胞[illegible]近[illegible]知藥性純和不[illegible]無斷[illegible]之弊[illegible]救世之良藥[illegible]者[illegible]留意[illegible]

濠埠第一搜毒丸 專治毒入筋骨[illegible]痛花柳各症藥到患除限日盒好實[illegible]百發百[illegible]
中國藥無辛苦[illegible]之弊丸單[illegible]明各症內外用藥 每樽二元

解毒實效骨痛水 專治傳染毒入筋骨寸步難行各部或痛或腫走上走落返移痛毒 每樽二元
宋[illegible]各症萬[illegible]盒第一良藥 每樽二元半

修[illegible]爛肉 珠珀膏 此膏中外馳名外科聖藥專治癰疽瘰癧爛腳爛肉外痔各毒爛瘡胎毒諸症止痛拔毒妙藥 每兩七角 每[illegible]三角半

化[illegible]生肌[illegible]藥 埋口散 此散中西妙藥[illegible]製專治外科花柳各症去腐生肌埋口確係百發百中之良藥 每樽五角

外科洗毒 除毒水 統治外科各症即搽即愈各毒瘡痛腐爛痕癢諸般各症妙藥 每大樽四角 小樽二角

天下無二 癬藥水 此藥水用[illegible]石化製不論遠年大日[illegible] 每樽二角

防毒[illegible]身 不憂丸 [illegible]防[illegible]未來之毒[illegible]可[illegible]之[illegible]血[illegible]和平保身[illegible]百[illegible]良[illegible] 每[illegible]大角

保[illegible]衛生 理腎丸 本堂上等藥料監製衛生國本藏藥有治腎部氣血虛弱舉步維艱心腎不交[illegible]到病除精肥[illegible]胃身體壯健血氣充足良藥 每樽一元

[illegible]化毒膠 本堂藥三十餘年用味[illegible]等藥膠[illegible]有[illegible]並不凉血無傷身之弊[illegible]各症立效如[illegible] 每樽一元五角

民國十二年一月二日

會豐商店 批發

石叻 怡保 庇能 太平 金保

搜毒丸	白毒丸	扶元丸	癲瘋丸
(價目)			
七角	六角	七角	五角

婦科丸	攝紅[illegible]	喉症散	補滋丸
(價目)			
一元	五角	一元	一角

拔毒膏	生肌膏	追風膏	癬疥膏
(價目)			
二角半	一角	一角	二角

元澤堂癬癩水

特色 不見痛 不退皮 不損肉 不污衣

市上癬癩水多用霸道搽後皮膚焦黑初似暫愈繼即復發此爲皮膚之患今癬癩水有殺蟲消毒消腫排濃乾水止痛止癢生肌祛風去濕十大功效凡乾濕癬癩及皮膚各症即搽即愈

(每樽壹毫正)

澳門議事亭前元澤堂李潤生披露

會豐商店 批發

石叻 怡保 庇能 太平 金保

月經

月月紅丸藥功能通經活血排污生新凡婦女經滯經閉敗血作痛必先服月月紅調理後再服女界寶調經種子百試百驗

上海四馬路

五洲大藥房

婦女經水本有定期故名月經然世間婦女往往因多愁善憂肝鬱內傷致血液輪迴失其常度顛倒經期或一月數至或累月不至信水不信經潮不經婦人患此不但生育維艱而血崩乾血諸症踵之而起性命亦慮不保此月月經功效最靈旺血補元平肝消鬱清淨血海有經驗之品

孕婦停服 價目 每瓶一元 每打十元

月月紅 通經去瘀 止赤白帶

人造自來血 補血强身 滋陰生津

海波藥 消血解毒 治梅毒皮膚病

五洲寶代

非洲樹皮丸 健胃補力

中華民國 於萬斯年

上海五洲大藥房發行之自來血友人說其滋陰補血功用甚鉅僕購服半打胃量漸加精神振爽果然有效又常服兩月四肢和暖面色紅潤始信自來血乃強健身體之寶證敬致數語以告同胞

甲寅年夏月上旬 雲南省城內 張多記 松巢保證 上海五洲藥房錄登

自來血價目 大每打二十元 每瓶二元 小每打十二元 每瓶一二元

自來血乃人要服之品因其有壯心經生新血液之能之故也無論老者少者與及婦人女子均皆合用其功效能治心虧血破金吐血面黃肌瘦暈眼花耳鳴腎虧胃弱手足酸軟身虛脚弱病後失調腎虧損等症以上有及身體者請嘗試之

南洋總代理處

羅會豐商店

○六六六標嬰孩萬金粉

六六六標嬰孩萬金粉爲醫治嬰兒出牙期及孩童種種疾病之家用良藥能使嬰孩及孩童享平安舒服之樂其功效可謂世無其匹(六六六)三字爲此粉優美品質之保證擔保其中不含一切麻醉性之安神劑或任何種有害及危險之成分此粉世界已爲家用之爲時已久其銷數大有一日千里之勢於此足證此粉之價值矣嬰兒孩童一切疾病以及疑難雜症皆由腸胃失序而起六六六嬰孩萬金粉能使腸胃清潔及清血性和潤用以治左列諸症其效如神

大便閉結　嘔吐　腸胃氣脹　積滯煩躁　肚腹絞痛　痛風　寒熱　回蟲止腦怒　牙炎症　嬰兒出牙各疾　六六六標嬰孩萬金粉治嬰兒出牙期內各種疾病等症其效如神業已治愈多數有病及煩躁易於哭鬧之嬰兒此之功能安寧神經使嬰兒安然入睡嬰兒大便一有蒼白綠之色宜即用此粉治療之因嬰兒若有此種之大色則必有患大便閉結積滯或其他腸胃嬰兒之胃腸症宜即以此粉治愈之以免再生他種危險之雜症多數用過此粉嬰兒之父母知其功效之大而其作用復可信及有益故敢宣言(六六六標嬰萬金粉其價值如金之可貴也)

▲本坡出售處

張裕和　萬山樓　何長春　萬安和　萬泰和
春生堂　裕和堂　萬同安　保滋堂　保安堂
爲春堂　謙春和　公興堂　仁愛樓　大和堂
仁濟堂　長春堂　裕安堂　陳天貼　春生和
大春和　同安號　萬生和

民國十三年八月廿一日

注意！注意!!

歧路亡羊　補牢未晚
實業提倡　利權共挽
七星香煙　國貨精品
僑胞購用　速起毋慢

Chinese Manufacture Throughout!

完全國貨

△分銷處▽

大坡
吉靈街　瑞春　南源　瑞泰
九間口　嵩隆　振和　萬發
二馬路　金合成
水仙門　吳佛吉公司 Messrs G. H. Kiat Ltd.

小坡
金榜梧槽路　萬隆　成利
威多利亞路　福成　聯興
美芝律　振興

中國南洋兄弟烟草有限公司啓（在中國註冊）

民國十三年十壹月十四日

▲清快水之功用

▲大醫士決爲開方

幼童某忽患絞腸痧症其勢岌岌可危以至非請名醫診視下藥決不能救乃速請某名醫細察之知爲絞腸痧懸症急以永安堂虎標清快水給令服之忽忽起而大病者曰先生我今如此危急何竟離我去即醫生曰此清快水治爾之病百發百中爾可無慮你但小時以後爾的肚子漏了自然就好了我今無暇相待病者曰先生何時再來視我醫曰再待一刻爾病愈本無必再來言畢醫生遂去

虎標清快水　可治絞腸痧症

△醫生用清快水
△可免開藥方
△居家藏清快水
△可免請醫士
△行旅帶清快水
△可免危險
△可保平安

越二小時病者即瀉一瀉疼立止逾時再瀉百病俱除急往謝醫生醫生道謝不置謂清快水的永安堂主人藉此勸諸君永安堂虎標清快水乃居家常備之門必備之聖藥各宜常備以免臨時愴惶且可省卻請醫用費

總批發處新加坡海唇電車路街門牌七十七號

仰光永安堂大藥房主人胡文虎謹識

強腎益德　醫藥精生

此藥精爲理腎之要藥與市上所售之普通補腎不同舉凡腰痠膝軟四肢無力床後反滴頭暈眼花精神恍惚用腦太過與產子艱難等症服之無不立見奇効誠延年益壽之靈丹有斷疾者請試服之方知此葯之効力矣

價目　每瓶一元五角　每打十五元

南洋總代理　石叻　吡叻　峴羅會豐號

請用囍吉標之白灰粉

塗料

一．各種建築材料
二．人造大理石之花磚
三．酸類膠泥
四．防火黏土
五．新發明之大理石手杖
六．磚造三合土造石造等房屋之防水劑
七．囍吉標白灰粉

凡有人能備資本四十元者即有得九十元淨利之希望欲知詳情請向本公司詢問便悉

(HEACAL)

事務處在呱得盧實的力門牌一百三十八號棧間在伊哥士德門牌大百二十五號

民國三年十二月十六日

功報娛樂記

一千九百廿三年十一月十五號

論壇

職業教育問題（九）（王亞樂）

（四）工業上的婦女問題

在現代經濟狀況下對於工業各方面的討論．有一件必須計及的事實．就是婦女離開家庭．從事其他生產作業的增加限度．這在許多明眼的作者．早已表示過．他們大體的意見．不外現代工業組織．逐漸支配於工廠狀況之下．婦女如欲作業亦祇有離開家庭之一途．我們也知道紡織．成衣．藏食．以及炕餅釀酒等務．既已軼出家中範圍．而家庭遂無論男子或女子．不拘在何種狀況．什麼地方．社會盼望他．一個生產者．那麼．做家是產作業的一種．那是無待瑣瑣的．

婦女傾向於工業一途．那是自然的趨勢．不過對於他們重要的教育問題．因之產生了．大多數女孩．少婦．從事生產的作業．那是我們所盼望的．不過他們多數工作數年後．變成理家的主婦．那也是我所盼望的．現在工廠中很明顯的事實．就是大半的女工．是由十四歲到十六歲的．他們繼續工作五年到八年．才始結婚．結婚後．若家道小康．便終身家務．其他處於極端經濟狀況壓迫之下的．雖在育兒期間．亦不能不從事家外工作．以資救濟．但這種現象．應加否認與限制．乃努力社會運動．留意家庭及兒童幸福者．所應唯力是視的．

研究

影戲的研究（七）（L Y）

那末這影戲的真使命究竟是什麼呢．就是．．

（一）贊美一國悠久的歷史．
（二）表揚一國優美的文化．
（三）代表一國偉大的民性．
（四）宣傳一國高尚的風俗．
（五）發展一國雄厚的實業．
（六）介紹一國精良的工藝．

（六）影戲的功效

戲劇為物．在從前的人們的眼光中．都是目為一種卑下的事業．無價值的遊藝．不過供人怡心悅目罷了．所以彼時候倡辦戲劇的人．也都是些不三不四的中下等人物．至於有卓識有見解的．只因了社會的趨向．所以也沒有人肯出來提倡．到了近年來．卻是大大的不然了．我們因見外國戲劇如何為社會上所敬仰．如何為人們所尊尚．於是我國人的眼光．也是漸漸地把素來藐視的戲劇．而轉移到注意的一方了．所以我們的戲劇．晚年來確實很有進步的．而尤其是影戲為獨速．蓋戲劇的一切表演佈景．大都是還可以假借而難以逼真．以致戲劇也決難感人而至於深透．惟影戲一物．則凡樣都能顯到．件件都能逼真．所以他的感人之深．實為無微不至．

諸著

擬曹三祭李彥青文

惟年月日．前大總統曹錕．謹以心香一瓣．清淚兩行．致祭於所愛李君彥青之靈曰．嗚呼．汝死矣．汝以不幸遭慘刑而死矣．自古皆有死．然汝之死也出諸意外．實不痛心．回溯汝進身之時．實為吾近侍．小忠小信．雅可人憐．故予寵之以特別垂青．及即大位．命汝司出納．方謂位置以膏腴之地．藉償前勞．詎即以此而殞其生耶．汝之為予．小心曲護．即對以衆．當不致意氣凌人．胡為而不得其耳耶．未近水樓台．首先得月．為其接近而得也．而是則其失也亦必同．今茲失敗．予被囚而汝被戮．自在意中．然予之心腹爪牙．濟濟有衆．其飛揚跋扈遠過於汝者．大不乏人．胡汝獨身當其衝．天胡此酷耶．回溯為者基督將軍於汝．執禮甚恭．今則勢易時移．堂客階囚．非復本來面目．嗚呼．命之修短有數．事之變幻無常．其興也勃然．其亡也忽然．予今被囚．靜候若曹公判．尚未知命在何日．老淚涔涔．悲從中來．非惟哀汝．行自哀也．哀哉尚饗．

隨感錄

醫生與道德（樂理）

醫生是天職．是救人性命．所以是一種社會事業．是一種神聖職業．不過現在社會上所謂名醫的人．莫不昂其診金．限制就診的人數．有人請他出診．故意的珊珊其他遲．好像不如此．就不足以顯出名醫的身分．照來的手段看來．好像窮人是不能生病的了．如超過他的定額．就是病人要死了．他不肯救你的了．病者呻吟困苦的叫喊着．可是他老人家．毫不放在心上．慢之又慢．故意要挨到很晚的時候．方才出診．這種的醫生．完全用一種哄騙的手段．騙來的手段．來搭他的名醫架子．而來愚弄人們．這種的人．也配做醫生嗎．可嘆醫生的道德．可嘆醫生的人格．．

有人說．這種醫生用這種的手段．完全是由於門可羅雀．無人請教的緣故．哈哈原來他們是一種營業家．招來生計．可謂想入非非．不過其如人格之喪．德之淪亡何．．

筆記

傳國璽雜譚（一）（冷生）

某報載清室交出玉璽一節．謂係楚人卞和之璧．可笑孰甚．秦璽之早已焚失．載在史冊．外國人之不知我國史．無足怪也．竊考清室傳國璽．獲於．．據故老所傳．其言頗有根據．非一般盲談者可比．惟經過事實．談者頗為冗長．故席間之所聞．摘其要旨如下．元順帝攜明兵進逼．挾傳國璽夜遁德勝門還．其後明太祖屢遣成祖親征漠北．不得．傳國璽至察哈爾．為林丹汗（即胡圖克圖汗）本元太祖成吉思汗之裔．有明之末．土默特強盛．橫行漠南．屢侵大同宣化邊界．滅喀喇沁土默特諸部．有清天命四年．林丹汗致書清帝．稱蒙古四十萬衆之主．措辭不遜．日恃其慓悍．馮陵諸部．於是科爾沁輸款於清．乞師救援．因其附滿洲．於蒙古諸部為最先．故其位冠四十

詩界

寄壩川林維銘先生（煨焜）

春燈射覆記當年．萍海飄零安息肩．客地風塵思聚散．吟懷歲月話推遷．境多舊跡同孤鶴．劇後愁痕憶擁川．今卜旗亭聞折柳．好將秋訊寄君前．

題李君煨焜拈梅肖像（勞慶）

入手南枝占早春．丹青神筆難描刻．清奇骨氣自風流．夙夜伴隨番秀色．宿性靈根非等閒．幾生修到孤芳調．巍巍庾嶺認仙居．林下美人饒怨憶．風塵濁霧污冰肌．雪月分明資談屑．剩憐冷艷臥山阿．戀此寒香操玉節．群芳搖落獨鮮妍．一笑葫蘆神超絕．

壽梅圖奉祝萩園先生（執歡少年）

瀟灑洒洒傍林塘．畫裏依然絕代妝．道骨禪心空色相．霜枝雪幹獨清涼．花開嶺上芬芳暖．春到人間歲月長．綠萼猶傳詩句意．舉杯遙祝壽而康．

小說

…如願貝勒之上焉．

哀情小說　一對可憐蟲（四）（林志伊稿）

因環境所迫．不得已為此職業耳．後同蘭歸家．在店中學習生理．自此以往．竹與蘭感情日益親密．月之十五夜．天氣清和．惠風拂拂．璧月當空．女士兩於此情此景．深覺無聊．遂束妝與陳素珍女士．出遊於遊戲場．偶遇懷竹君．於是三人偕行焉．當談及婚姻一節．共嘆舊禮制之誤人．實可痛心．言陳女士謂黑女士與林先生係舊觀成．感情亦厚．論受高等教育．若能為秦晉．將來必組織一美滿之家庭．妹不吝局代作普邱．諒他們必以為然也．黑林二君聞之．雖覺忸怩．然已首肯．乃各換禮物．至十一點始歸．

Little's Oriental Balm

B字嘜朱律烟用正
晏公舊烟葉製成氣
味香純質結灰白實
爲市面上最著名之

朱律煙 諸君如購
朱律烟者請認明此
B嘜庶免致悮各處
烟燈烟店俱有發售

本公司兼辦到正
呂宋朱律烟發行

星洲華新煙草公司總發行

海山街大號電話一七三一

Wah Sun Tobacco Co.,

6, Upper Cross Street, Singapore.

Telephone: 1731

民國十三年十二月廿七號 四

公司 仲光百尺街 吳寥輿之律

Mellin's Food

梅林的小孩食物便爲嬰孩者歡心一
以小孩的身體康强精神充足而歡心
梅林的小孩食物最爲滋補恰和乳相
等且確能抵抗種種軟骨病及其他各
種小兒的疾病

梅林的嬰兒食物 適于產後
的嬰兒其中含有康健生長及長力的
種種滋養料

民國十一年正月廿二日 二一四

MELLIN'S FOOD
FOR
Infants & Invalids

REGISTERED TRADE MARK.

For FREE SAMPLE and
descriptive literature apply
to KATZ BROTHERS LTD.,
Penang and Singapore.

○廣惠肇方便留醫院鳴謝廣告

砂勝越古晉埠廣利銀行林紫照先生惠助經費捐銀一千大元
吉隆坡陳泰利寶號何文楷先生經手來演劇籌欵特別捐銀一千五百九十二元正
香港儉德和葯行惠助甲子年經費捐銀一百大元
吳門張氏惠助功德板捐銀五十大元
無名氏先生惠助功德板捐銀五十元
無名氏先生惠助經費捐銀五十大元
吳康奏先生經手孫捐
福生輪船惠助甲子年二號冊捐來銀二十五元
何悅昌號 何思觀先生 惠送本院病樓用新式細燈六十枚

謹此表揚以鳴謝悃

甲子年十二月初四日 廣惠肇方便留醫院謹啟 乙

◎蘇鑒光彰德學校建築校舍捐欵第二次

（恕不稱呼）

李深鎔捐二百五十元 蔡鑑種 張金榮 蔡藻亮 蔡蓮枝 以上各一百元 洪添財 王加祿 永春堂 以上各五十元 吳淸諧捐三十元 蔡如開 瑞于師 轉道師 蔡木豆 蔡儀鄉 蔡其澤 蔡來水 侯西反 顏順利 以上各捐二十元 南洋影片公司 高蒼筐 源合美 蔡楓樓 以上各捐十元 歸吳棧 吳如師 何水鮑 和益號 恒和棧 王友齋 天一局 萊興公司 黃維椿 以上各捐五元 德馨號捐三元 三十二條共捐一千零九十八元

民國十四年元月五日

△同濟醫院醫生饒少欽啟事

鄙人因出外診症過多致趕不及醫院編輯經公告退職離院自後凡蒙駕請出診無本埠外埠以及門診均以方便不拘時刻早夜均可診治

寓小坡火城加冷律二律門局分然八天六十百號

民國十三年十月十五日 四

◎工部局通告

▲爲重修路身事…

爲通告事照得本局委員會安順路與大坡大馬路間之一段（即自克利答亞邁玉海山街）將即重修凡屋主之須新置水喉煤氣電燈等線或須修理此項工程者應自登報日起二星期內通知各主管機關以便於重修路身以前辦理妥善本局委員會得於路身修理以後十二個月內不準再因上項工程開掘路身特此通告仰即週知

民國十四年一月七日 工部局秘書馬福奉命謹啟 源川

本報特別啓事

啟者本報擬自民國十四年起將字粒逐漸更換務期印刷清晰以酬惠顧諸君之雅意惟諸賜登廣告諸君所有圖版字跡模糊不明者請即另行彫造早日送來是所切盼貳

本報經理部謹啟

FINEST OBTAINABLE

品質最好

HENNESSY'S BRANDY.

BOTTLED IN COGNAC

ON SALE EVERYWHERE

各處均有出售

民國十三年七月一日

◎題（人心）影片

莫道乾坤變態多　人心幻化復如何
萬般世事紛紜甚　一一收從眼底過

諸君吟了這首詩便知道（人心）是一極其離奇變幻的社會名劇

是劇主旨在于提高**人類互愛**的道德所以凡

爲人父母者 不可不看
爲人女子者 不可不看
爲人翁姑者 不可不看
爲人子媳者 不可不看
已結婚者 不可不看
未結婚者 不可不看
好談愛情者 不可不看
秉性高介者 不可不看
獨孤者 不可不看
勞動者 不可不看
資本家 不可不看

快快來看這齣確是富有藝術旨趣道德觀念有益世道人心的好戲

爲使觀者十分滿意起見每晚只作一場全劇映完日期由一月八日起至十四日止每晚開演時間由七點起至十二點止

券資價目
超等二元五角
優等二元
一等一元四角
二等七角
普通三角半

民國十三年十二月八日 四

曼舞羅大戲院啓

法國晏地干路白濁丸 担保三点鐘立見奇效

此藥丸創自一千八百六十四年爲世界上最靈效之白濁藥也專治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇功再服兩天定能全愈保無復發有患斯症者急宜購服

南洋總代理 會豐商店 分售處 羅省 會豐商店 各埠藥房均有發售

民國十三年十一月十九日 啟

廣東要聞

滇軍蹂躪仁化數埠之經過情形

△又扣留商貨作俘獲品

滇軍師長趙成樑。素著凶殘。自到韶以來。久已視韶民如螻蟻。當兩月前。朱世貴蹂躪清遠之際。同時趙成樑亦縱兵焚掠仁化縣屬之扶溪城口長江數埠。並將附近村鄉。洗劫一空。殘殺數命百。至今留民談虎變色。惟該事始末。各報至今未嘗登載。距該處稍遠之地。幾致無人知之。人民含冤莫白。當以該處爲最甚。詎料趙成樑愈弄愈兇。愈演愈慘。最近且假此案爲名。扣留韶商由城口運下價値數萬元之貨物一十帮。若再不表而出。則留民疾苦。終莫由達於各界之前。而趙氏之貪殘。亦將何以示于有衆。爰將其巔末。詳述如下。數月前。仁化屬長江墟。有人開設花會廠。該廠除納餉於趙成樑財政整理處外。對於該地紳士設立之保衛團局。向亦照以多少規費。及十月中旬間。忽有滇軍第一師兵士一連。開到駐紮。勒收花會規費。並將保衛團局之規費罰收。鄉民以滇軍如此強横。羣起與之力爭。雙方爭持。卒至用武力衝突。斯時滇軍以衆寡不敵。被鄉民擊斃排長各一名。兵士傷斃共三十餘名。餘械盡行繳去。幾乎全軍覆沒。趙氏聞報。大爲忿怒。時値廣州商團失敗。未幾。趙氏遂架大題目。謂長江扶溪城口三埠商團。（扶溪城口兩埠皆仁化屬距長江不遠。）受陳廉伯運動。圖謀造反。竟於十一月初三四兩日。先後由韶城調步兵一團。砲兵一連。快砲數門。會赴該處痛剿。更調南雄滇軍數百。使其上下夾攻。鄉民方面亦非常激昂。不稍示弱。操集二百餘鄉人民六七千。分頭扼守要隘。並在白石嶺上。（該嶺爲扶溪屏障天然險阻）安置土砲十餘尊。嚴陣以待。迨至十一日。由韶開上之滇軍。全數到齊。十二日晚。即開始向鄉民攻擊。鄉民亦奮勇抵禦。雙方血戰兩日夜。滇軍衝鋒至十數次。均不得手。及十日下午。得南雄方面之滇軍趕來。將白石嶺後包圍。並開炮向嶺頂轟擊。鄉民因兩面受敵。漸次不支。料難抵守。紛紛棄嶺而逃。滇軍乘機衝鋒直上。遂將白石嶺佔據。其時鄉民以險要既失。不敢再事戀戰。皆逃匿山中。滇軍亦不窮追。但分頭進各鄉村墟市。放火焚燒。盡情搶掠。凡長江城口扶溪各墟商店。與六小鄉村。皆遭焚毀。財物被搶一空。所有商團槍械亦盡被繳去。更有十七處鄉村。全村被焚。鄉民遭槍斃者。數以百計。人民蕩析離居。露宿荒山。觸目皆是。悽慘之情。目不忍覩。此滇軍趙成樑部蹂躪仁化之過去情形也。苟稍具良心之人。當不至若是之酷。乃趙氏獷悍然爲之而不恤。更於數天前將韶商由城口運下韶城之紙數千綑。烟葉數百担。加以扣留。謂城口商團曾日遊及此貨由城口載來。作爲俘獲品。應以之充公云。查此等貨物。係韶關某某等商店。於數月前在城口購得而來。當城口被掠時。因豫先撥往別處。得以保全。至前日始運抵韶關。既非城口商人之物。何得指鹿爲馬。此而可爲。則何事不可爲。何物不可掠奪。直强盜行爲而已。現譚延闓以大本營行營名義。（駐韶大本營事權現交譚延闓代行）將此帮貨物。强提往大本營辦理。向貨商等疑言。罰款六萬元。乃將貨發還。否則充公。一商云。但趙氏無如大本營何。又不甘此大注横財。眼白白被人奪去。只得另向該貨商。索罰款三萬元。該商等以大本營索罰款如此巨。又更須罰款與滇軍。貨之所值。尚無若是之多。實願充公。不允罰款。至今尚未解決云。噫。趙氏扒錢手段。可謂無所不用其極。然此次甫弄到口。竟爾爲賊所奪去。亦枉作小人耳。

法領事對山陝軍之嚴重交涉

▲因拉伕鎗斃教友事

孝忱所屬之山陝軍。素無軍紀。解散商團之役。該軍因駐在綠畔街山陝會館。竟將綠畔街全街洗劫淫掠。所有贓物。抬入山陝會館。今又將山陝會館毀拆。而將其磚瓦木石寄沽。去夏該軍在博羅入柏塘天主教堂。拉去教友男女十餘名。充當伕役並劫掠教堂。因教友張二無力挑物。竟被山陝軍鎗殺於路。廣州法領事因此函省署。嚴重交涉。原函略謂山陝軍調防之際。有兵士入博羅柏塘天主堂。拉去教友。搶掠槍枝物件。並將教友張二槍斃云云。當經省署電飭軍政部轉函山陝軍路司令查辦在案。今孝忱遲至今日。始將辦案呈覆。函云。敝部奉令由東江開省。（即指狼狽敗走石龍失陷之役）行經柏塘。行李各物。需伕運送。自願雇備者向地方僱用。詎奸民邊刀既受工價。復乘隙逃匿教堂。當由敝軍史團長派員向該教堂理論。索回所僱之伕。奈該教堂恃有教會勢力。一味横蠻。既不交伕。又不還錢。敝軍行在途。何暇久待。只得設法開拔。該教堂因此大肆口誣蔑。唆其主教。徑訴法領事。妄報敝軍史團長帶去該堂物槍枝。並男女十餘人。並無下落。今又妄稱除張二被鎗斃外。其餘俱已放回。足見該主教前後矛盾。語言不符。顯係有意誣衊敝軍名譽。查當時軍隊行經石地方。與[illegible]徒隨物。敝軍官佐士兵伕役。傷亡甚多。或有張二其人在夫役之內。被匪擊斃。亦未可知云云。省署即據情以覆。不知法領事接到省署文後。又如何交涉也。

桂省李黃兩氏致執政府電

（致各部總長電）略（）新運以開。中樞無主。我總執政納民於軌。秉國之鈞。增坫主盟。化干戈爲玉帛。河山大好。以仁義作金湯。聲望朔南。望孚朝野。總長諸公。新承特簡。謨明弼諧。群見宏濟。艱。綱維國是。建八桂擎天之續。斯九有望治之心。遙聽風聲。深慰覬望。竊電佈憶。伏維垂察。廣西全省綏靖督辦李宗仁會辦黃紹雄呈。印。致段祺瑞電一 北京段執政鈞鑒。恭承電命。惶恐。受命於危。除舊布新。仰覩長天。光日始旦。一人有慶。兆賴昭蘇。鈞座勳勸在。惠澤在民。奉土懷思。倒懸待解。今茲俯從輿情。出任艱鉅。運扶危定傾之謨。垂長治久安之策。整飭綱紀。昭軌範於國中。招導祥和。戢干戈於邦內。眷賢任位。邦國已受。宗仁等執於選賢。同底隆治。望中樞而抃舞。出正誼以服膺。肅電抒誠。伏維鑒察。廣西全省綏靖督辦李宗仁會辦黃紹雄呈。庚印。

聯軍防禦東北江之情形

△湘軍又請趙成樑援救
△林樹巍部換移防虎門
△決定嚴守新部

自韶南戰事開始。粵局形勢日緊。聯軍方面。原欲在北江一路進展。現林部已派大隊前往包抄。陳軍則劃一方在東江湘軍之一方則乘虛下廣州。因爲聯軍方面。遂於大本營開會。決定新郊堅守勢。准桂軍伍毓瑞部調赴北江。以爲湘軍應援。又探得洪兆麟已陸續開赴前線。葉舉決先取虎門。苟虎門一失。則廣州少一出路。故決死守虎門。己于日前派林樹巍部四百餘人。前赴虎門增防。林部到時逐戶騷擾。人民叫苦不迭。而虎門艦亦有出駐虎門息滑。據謂石灘可以不守。而虎門斷不可棄。如陳軍一反攻。則韶至石龍爲第防線云。西北江方面。更有宋鶴庚部有不穩消息。但未實証。日來上有湘被繳械數之說。湘軍因面請趙成樑就近出兵援救。以免湘軍腹背受敵。陷于危地。但趙調翁源方面林部已增重兵。我若一動。則連我軍亦被包圍。故實不能爲助。只堅持數日候桂軍二師前來云云。

奉送月份牌 五色金字

確觀 買藥一元送一張

此月份牌有中西假期有廿四節有月曆而且平列月曆一目了然的確美觀艷麗凡光顧自製藥一元送一張買藥七角則送乙等月份牌一張另估每張四角二角

〇有妻妾者當以爲鑒

有黃君者因股間忽然腫痛其妾詢其故黃君隱匿以對之其妾疑其病由游冶而得乃詰之問曰君始患勾欄中不正之症耶否則股際胡爲若是之腫痛也黃君訕訕不知所答[illegible]黃君始[illegible]妾之言[illegible]不正之氣[illegible]黃君知其妾[illegible]黃金油[illegible]黃君股間之腫痛忽然消[illegible]黃金油[illegible]乃牙痛肚痛嘔吐皮膚瘙癢[illegible]花柳[illegible]常備之藥也 價二角半 四角

咳嗽或內傷 欲免終身之憂者宜注意

[illegible]有咳痰因人之所易知也惟知則易而治則難即如近日患咳血之熱之症不知從何[illegible]症非有專門學識[illegible]治弟對於咳嗽之熱與傷[illegible]敢翻爲[illegible]一己之專長[illegible]者也

頭家注意 記否舊時痛苦

友人問[illegible]可頭痛散何以[illegible]人吾合曰此散之[illegible]每包一分[illegible]七者則吾藥少[illegible]且功速此藥人之一[illegible]不燥與別家苦寒之藥不同此藥人之二[illegible]區區八占[illegible]頭痛牙痛[illegible]

潔淨府之能員

有友問於吾曰[illegible]生時常[illegible]的[illegible]病[illegible]此[illegible]吾曰吾[illegible]此功效乎吾曰[illegible]丹三兩次因此[illegible]實在功效乎[illegible]危及血[illegible]特錄[illegible]結牙痛[illegible]花柳[illegible]二角[illegible]六大[illegible]

藥奇可專醫內傷痰火咳喘兒科產後

舖在湖山街四十六號

本店有[illegible]正红花油[illegible]

民國十二年十一月四日

◎緊要聲明

啓者大坡吉甯街門牌一百十五號福成興公司現公舉劉緻弟爲全權經理人凡本公司數目以及揭借擔保須經劉緻弟簽字蓋印方能發生効力若蓋印而無簽名或簽名而無蓋印槪作無效從前本公司有與諸商翁揭借擔保蓋印等情即請自登報日起一星期內前來理會清楚經劉緻弟簽名承認倘過期不到乃係自悞特此登明以免後論此佈

民國十四年元月七日　劉川　福成興公司謹

◎關於葉君清水遺產之通告

爲通告事啟者居住亭閭亭二一八號之葉清水業於本年九月三日逝世其遺產曾於本年十一月二十八日由本坡高等臬判令其遺囑執行中人之葉玉堆管理凡對於該遺產之債權人或有他項之要求者須於一九二五年一月十五日或十五以前將其要求事項用書面送交本律師處核辦一月十五日以後葉玉堆即依據合例送交書面之通知者將葉清水之遺產按股分配凡於分配時未將其對於該項遺產之要求正式通告葉玉堆者則葉玉堆概不負責特此通告希卽注意

葉玉堆律師代表仁
達兄弟狀師樓通告
（朱力亞實得律二十五號）

一九二四年十二月十三日

◀化南影片公司廣告▶

本公司自攝（燄茶女）及（洛陽風景）（天津水災）三齣在坡中開演凡參觀諸君無不稱贊佳劇所以外埠同胞函電歡迎本公司欲慰外僑之渴望定於本十九號先入怡保埠開演至所定新劇數本原擬繼續付來奈爲江浙戰事所影響製造未完以致不得接續而負僑胞諸君之雅望本公司經已函電催促按不久可以寄到聞該齣中之藝員有新自美洲回國者其首本更有特色焉先此佈聞

民十三年十月八日

砒梳典牙膏廣告

砒梳典牙膏實爲令爾牙齒潔白之唯一珍品蓋砒梳典是根據近今科學發明之物質製造與市上發售之牙膏完全不同當爾用砒梳典以刷牙時常覺一種粗碎之質出于牙

際惟此粗碎之物實與牙齒無礙因其比牙齒較軟故無刷壞牙齒之虞反可令人之光亮可愛也

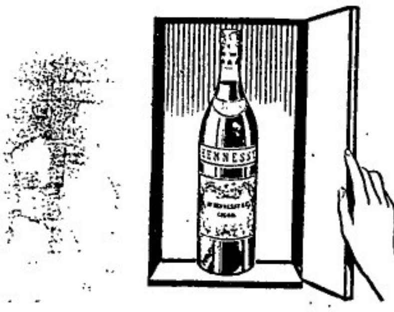
一俟今日函向本埠英暹聯合有限公司索貨辦一筒而試用之便可知其功効之驚人矣大筒砒梳典可由埠上各什貨店或藥房購買每筒祇售八角而已細筒極克己也（以上典均石旁）

三四州府代理人英暹聯合有限公司謹白

英一千九百廿三年四月二號

Sole Agents For Malay Peninsula.
The Anglo-Siam Corporation Ltd
(Incorporated in England)

一九二五年一月十號



如收存此正三星斧頭標萬蘭池於家內若遇有急事皆能救治

各洋酒店皆有發售

哥哩門牛頭商標芥末爲世上最佳

扶助消化

增進胃量

石叻峇嗎嚦代理　巳(7)

民國十三年九月一號

Agents BARKER & KENG CHUAN
10 D'Almeida Street,
Singapore.

◎欲購絲織品者請注意

敬啟者本公司設立新嘉坡恕興芝律五十六號有年專營絲品布疋等物價廉物美各界共知如蒙惠顧毋任歡迎

一九二五年一月二日（十）

拉碼商店The Rama Store謹啟

▲畫士蘇彬廷
映相所布告
啟者蘇彬廷以美術蜚聲南洋之中西人士周知者二十餘年始創設立佛智所興吾人學智美術畫相之先河凡人皆知美亞彬廷之技藝如何南洋一帶及本坡之著名紳商多皆有彬廷之工作者實鑒家自有定評毋用再復吹牛矣近因擴充營業大加整頓添設新式最新器具鋪置美麗現各種機器設備故營業爲停止者三十餘天致勞惠顧諸君徒勞往返者諸工業既告竣準於中歷佳節日起照常營業凡惠顧諸君如欲得良好之照相放大者欲得奇妙之炭相油相水相等者欲研求新術之新法者請即賁臨小坡二馬路五十四號舖左邊彬廷營業部翻人無任歡迎之至
民國十三年九月九日
啟　蘇彬廷敬告

實業欄

實業救國

○桐油出口增加及其產銷情形（五）

茲將亟應宜改良之點略舉如下

(一)桐種之選擇　桐種之優劣不同。優者結實多而出油之量亦多。劣者結實少而出油之量亦少。故選擇桐種。實爲切要之圖。

(二)土宜之講求　凡種植物。欲其碩大蕃滋。非先講究土宜不可。但所謂土宜者。不必土壤膏腴。祇求其地之性質與此樹相宜而已。

(三)製法之改善　用舊式器械榨油。不特出油之量甚少。且虧耗甚巨。亟應改用新式器械。以期事半功倍。

(四)貯器之更換　近來各國商品。於裝璜之改良不遺餘力。務須迎合購者之心理。以引起顧客之注意。我國裝貯桐油之器。既不便攜帶。復不壯外觀。欲謀對外貿易起見。非速行改良不可也。（完）

○蘭綢產銷情形與出口商應有之注意（一）

蘭綢爲吾國出口絲織物之一。其質地雖略粗惡。但堅固耐用。且價格低廉。頗受印度及歐美各國一般中等階級之歡迎。故輸出尙不惡。在民國元年之際。平均每年約有一萬二千石之輸出額。價值總在五百萬海關兩左右。及至歐戰發生世界經濟狀態。頓生變化。而蘭綢之銷路。亦因之驟衰。後輸出逐漸增加。民國十年度。竟達二萬六千餘擔。價值一千二百餘萬兩之巨。今將民國以來之輸出數量與價值。列表如左。

年次	數量(擔)	價額(海關兩)
民國元年	一二·一一五	四·六三三·五九〇
民國二年	二六·七四九	六·六三八·〇六九
民國三年	一四·二六九	五·一一九·二二二
民國四年	二四·七七六	八·七〇七·一〇一
民國五年	二四·二六六	七·八一三·三七八
民國六年	一七·二二八	六·三二五·二一〇
民國七年	一九·七七二	六·一四九·四三八
民國八年	二一·七四五	七·五一五·六四五
民國九年	二〇·六〇二	八·五一五·六六四
民國十年	二六·七一六	一三·一七七·二一七
民國十一年	一七·六七六	八·七二六·八六六
民國十二年	一三·九六二	七·七一九·三一〇

○棉花期貨交易問題與利物浦之實例（一）

自八月間北京有證券交易所之風潮。投機交易。爲舉國所詬病。曾改良證券交易所法者。或竟主張禁止期貨買賣。然證券之有期貨交易。已成爲國之通例。在他國未嘗有禁止之試行。卒以窒礙百出。不能不解其禁。至於今日。已無議之法。在於法令之規定詳加斟酌而已。與此事性質相同者。則有禁止棉花期交易之議。最近之全國實業代表會議中此項提案。不下四五起。且不獨我國爲然。去秋美棉減收。英美市場。投機盛行棉花價格於三閱月之間。由每磅十二本士漲至二十二本士。紡織業者。極苦花價之漲。而種棉業者。亦嫌獲利之低。皆歸咎於投機。禁止或限制期貨交易之議案。在兩國議會中。紛紛然提出。迄今未已。故此事已成爲各國通有之現象矣。欲察其將來之依歸。莫若徵之以往事。方一九壹四年歐戰初發之時。歐美棉花交易所因市場之暴變。一時皆行閉鎖。其後紡織業者請無期貨交易。則原料價格無以保障。商業不能經營。力求開市。交易所乃奉政部之命。復行交易。且就美國往史觀之。美國之有棉花期貨交易。始於八七〇年。自創始以來。議會及省議會中。攻擊之論。時有所聞。

○一九二四年十一月份英屬馬來半島貨物輸出入口之概況（未）

▲輸出

輸出地	量額(磅)	價額(元)
英屬婆羅洲	九六九	一三三·五三四
沙勞越	二〇一〇	二八一·〇六一
緬甸	七九	九·九九七
香港	一又百分之六〇	二一一五
澳大利亞	二又百分之〇〇	四二三
馬利都斯	一〇	一·七八二
南亞非利加聯邦	一二	一·五七七·八六二
中國	百分之一三	一八
荷屬東印度	一一·〇七七	一五·一〇〇
菲律濱	九五	二·九四九
暹羅	一三	一四·七二二
總計	一五·四六八	二〇七·六六三

◎中華書局遷移廣告

啟者本局近年所出各種書籍及儀器文具等（另有目錄函索即寄）頗爲文學家及教育工商各界所歡迎而舊學制各種教科書尤合南洋華僑兒童之心理因之批發門市應接不暇舊時房屋實不敷所用已于去年十二月廿八日遷至大馬路四十四號三層樓寬大店面內營業并出售本版各種書籍時特贈書劵（現洋購書滿一元者贈劵貳角餘類推惟不滿壹元者恕不贈劵）外版各種書籍亦特別廉價出售（八折至式折不等）藉表遷移紀念以酬賜顧者之雅意贈劵廉價均以廿日爲期自元月五日起至元月廿四日止特此佈告

民國十四年一月九日　新加坡中華書局謹啟

來件

◎中國神農氏中西藥行有限公司招股簡章（二）

▲茲將招股簡章條款臚列

(一)名稱　中國神農氏中西藥行有限公司

(二)宗旨　本藥行以專辦本國各省土產藥材及製煉各項膏丹丸散並仿西法化煉中藥之藥水藥精及製造衛生裝飾各用品兼售醫科器械代理各埠

(三)地址　本行曾在廣州市杉木欄街約值設舖由一十三號至二十五號共三間爲總行地址惟省城時局未靖議將來在香港擇適中地點改組總行利便輸運現仍在省總行經始營業其鐵鋪場製造廠俱照依基址特設寫字樓於香港德輔道中門牌三百零八號。總辦事處以便交通其餘南洋上海各埠暨其他通商口岸將來陸續推廣分設支行茲將本藥行各辦事處地址分列於左

(總辦事處寫字樓)香港德輔道中門牌三百零八號

(總鐵鋪場)省城杉木欄中約門牌二十三號至二十五號

(總工場及化驗處植藥園)省城大沙頭廣九車站對面

(駐石叻辦事處)羅弼街門牌十八號羊城燕儀公司內

(駐庇能辦事處)港仔口門牌六十五號萬隆中號內

(駐吉隆辦事處)歌洛士街門牌二十六號廣益棧內

(駐怡保辦事處)曉羅街門牌百零九號保和堂內

(四)資本　本公司集資本港通用銀一百萬元

(說明)原有收廣東毫銀今因在港註冊于例不符特改訂以通用港銀爲本位

◎端蒙本校啟事

啟者本校昨經議會議決凡有各商號取用書籍及教育其他物品須有本校正副總理或財政員三位之一位簽名負責並圖章方爲有效苟不照以上手續概不承認茲特登明望乞諒照是幸此佈

民國十四年一月十日　冊　端蒙分校公啟

◎仰光楊姓公司植德堂啟事

啟者敝公司此次徵聯雖經展期截收日僅旬日餘而俠遠近齊到稿集不少稍延時日方能封寄託人評選茲擇於成個月前寄回祖國京師求諸名宿評定甲乙海天萬里往返需時兼之卷數繁多（計收二千一百五十六比）評閱非可旦夕畢事逆料須至三月間方能選畢付還無論何時總到敝公司立候依選以表決無留難近因投稿諸君多來函問逆未發表原因用特數語以釋羣疑此佈

民國十四年元月十日　冊

◎工部局通告

▲招人承建房屋事。。。。

爲佈告事啟者本局委員會擬招人承建下列房屋

一。官吏住屋及其外部之建築

二。舖戶與咖啡茶室

三。醫局局所與醫員之住屋及其外部之建築

四。醫院及其外部之建築

如有願意承建者請於每日辦公時間內至本坡海洋樓十三號柔佛自來水部常駐總工程師處索閱各種圖樣暨投標格式其投標函件須於一月十七日正午以前送交本局秘書處收存轉於一月廿七日開標

本局委員會對於各種投標有棄取之全權非價格最低者即可認入選也

一九二五年一月六日　冊　工部局秘書局施奉命謹啟

白熊霜標

士埃堡白熊標（碼）頭牛乳油
是所有牛乳油中之最者
來自澳洲（俗稱新金山）
內物質自變換自出市來歷
受中外僑民歡迎也

各飲食店均有出此之標售
星加坡一代理人冰藏有限
公司則隨時有存貨備辦
此佈也
民國十二年五月廿四日

Sole Agents,
SINGAPORE COLD STORAGE Co., Ltd
Singapore.

中國神農氏中西藥行有限公司招股廣告

啟者本藥行爲維持祖國藥業利權起見特集合全國同志暨旅外僑胞羣策羣力創辦本藥行以廣募資營業推銷土產生熟藥材并製造膏丹丸散用中藥仿西法化煉爲藥精藥水各種利用中藥料兼製修飾化裝品預計集資本一百萬元分爲二十萬股每股收香港通用銀五元經向香港政府請准註册爲股份有限公司設總行設於香港德輔道中門牌三百零八號設有總寫字樓至總製藥廠則設於廣州市杉木欄門牌廿三號至廿五號自置鋪號爲推廣營業俾旅外僑胞得以沾利起見特於南洋之（石叻）（檳城）（吉隆）（怡保）各埠分設辦事處以資推廣而利進行現本辦事處經向當地政府請准備案註冊本月廿七號即夏歷十二月初二日起開始招股限期以三月截股息按週息一分計算由繳交股銀日起息凡我僑胞諸君熱心振興祖國實業維持藥業利權者倘蒙踴躍認股以免辦滿見遺如欲取閱招股章程請向各辦事處或各代收股銀處取閱可也

▲本公司各埠辦事處臨時職員芳名列

省港　梁少侶　謝丹林　譚偉生　鄒茂之　鄭洲平　李伯陶　李文泉　梁瀚森　趙冠明　譚海夫　阮錦康　蕭少泉

石叻　何仲英　鄺秀謙　梅國艮　黃植南　李榕卿

庇能　楊碧鏞　傅聘莊　朱和樂　黎鍵行　岑錫祥

吉隆　新發昌　何森池　歐陽雪峰　黃祖耀　辛厚慈

怡保　張鏡如　葉瑞生　陳達初　郭濟源　譚耀煌

南洋股務查員　吳□琛　李仕榮　朱碧儕　李潤溪　陳德超　葉春讓

駐叻辦事處兼收股處玻璃後羊城公司內
駐檳辦事處兼收股處椰仔口羅廣生內
駐隆辦事處兼收股處歌洛士街廣益棧內
駐怡辦事處兼收股處饒羅街和生內

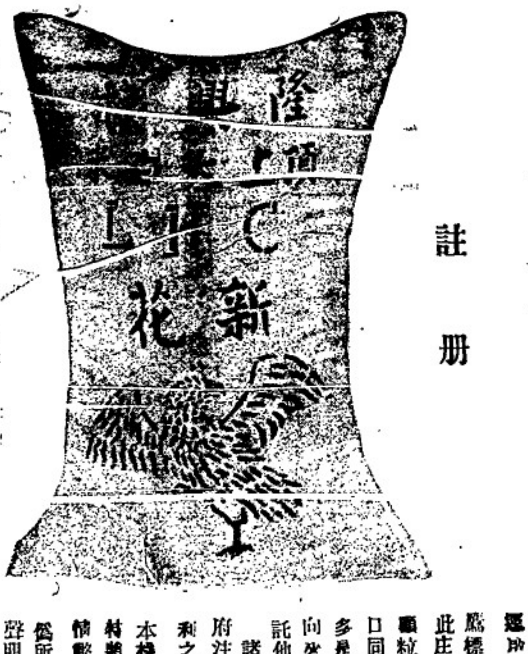
總收股銀處

廣州市杉木欄本藥行門牌廿三至廿五號
香港總事處德輔道中門牌三百零八號

▲各埠代收股銀處列左

（廣州市）廣東銀行　廣東銀行　南方銀行
（香港）廣東銀行　中國銀行
（石叻）利華銀行　廣益金舖
（吉隆坡）天福
（柔佛）廣益公司　藥房
（庇能）和豐銀行　碧蓮公司　廣隆金舖
（吉隆坡）廣益銀行　廣益公司
（英）和記公司
（怡保）中興銀行　南興號　寶成公司
（安邦）廣和號　信友公司
（和豐）廣泰公司　和昌號

中華民國十四年一月二日　中國神農氏中西藥行有限公司啟



註册商標

啟者本號鳳網境內隆興棧火礱所出之鷹標米向已馳名遠近現今叻中米市咸推此庄爲冠蓋其米粒均係粉圓施名穀製每顆粒既圓且勻色澤又極潔淨而且香甘咸口同一米價而此米所得之飯比別庄爲獨多是以人皆樂購用之鄙楊啟廣此米來叻向少僅由十八間吳祥和一家經理并無分託他人茲更精益求精認眞選剔以期無負諸君之雅愛特將商標向當地政府注册登明鑒舞俾得遐邇週知但恐有射利之徒以僞亂眞或僞作本棧商標或翻本棧米袋或以彷彿相類之本標圖混冒用特將此商標圖式登叻廣告如有以上各等情弊本棧定當控究倘諸君子得知其作僞所在前來報明引獲亦必不吝重酬合併聲明各宜自諒特此預告

暹京隆興棧火礱駐叻代表王杏圃謹啟
網略

民國十二年四月廿九日

清導丸如何有益婦女

大便秘結婦女患之其害更甚以渣滓滯留腸中釀成毒質散佈週身使皮膚黃痿病頭痛肝火上升口氣濁症瘡癩頻發且脚冷之症即由對於乳母患秘結之症乳汁變而作女往往稱頌清導丸之功效爲專治便秘結之妙品蓋清導丸能平肝和平大腸又且性和平服後並無肚腹絞痛之弊如婦女此丸非但於婦女有益且老年人服之亦有益

河南洮源勸學所所長馮鑑香先生來信云家嚴曾患大便乾燥之症閱報知貴局之紅色清導丸功用奇妙專治斯病因即郵購服果然靈驗藥到病除濟世之佳品也

色清導丸凡各處西藥房均有出售或直向新加坡架拉巫街韋廉士醫生藥局函購每一瓶價銀六毛三元郵力在內原瓶同件

閣下曾患瘋濕疼痛有如此狀態否

如有以上病況則韋廉士大醫生紅色補丸止痛是絕妙良方也嘗切瘋濕骨痛之爲患其病源則一律相同由血中有毒質也以天下名補血藥韋廉士大醫生紅色補丸專治此症之靈藥且紅色補丸治瘋濕骨痛較之別種疾病爲尤多也即如廣東潮安縣龍湖鄉鳳廣濟總理舒貞實先生者亦于萬之患瘋痛中韋廉士大醫生紅色補丸治愈而感恩者之一份子也

舒君如何治愈

據其來函云敝戚者鄙人壬戌年十月間忽然四肢麻痺甚至週身骨節疼痛不能移動怕口腹能飲食而已若一飲食生不進本命嗚呼至九月貴局購買紅色補丸小書一册看閱後至在貴局藥房購紅色行藥丸按法照如下服至八月方行時常過身中打如常至病失現時亦常丸不痛行走如常氣血身體精神更覺倍日前貴局紅色補丸以後壯强步履如常

舒君堂妹之證據

中舒貞實君之堂妹適本縣鳳高田鄉黃煥彬之宰旣產三次血氣大虧時以腹脹腸悶肉痛俱痛大小便常不通等症余聞服貴屬紅色補丸及四瓶各漸痛方知紅色補丸之功效眞靈驗也韋廉士大醫生紅色補丸未及四瓶各者自有出售或直向新加坡萬興街韋廉士醫生藥局函購每一瓶銀一元五角每六瓶八元郵力在內

奉送男女衛生小書

敝局印有韋廉士醫生所著男女衛生小書如欲索取即須寄一明信片至以上所列地址原班郵寄不取分文

廈門春生堂

秘製祛風濕補藥酒天下馳名

總代理 實叻吉靈街尾郭協順號

總發行 廈門魚仔市街永春春生堂主人郭祺祥啓

民國十三年 月 日

南洋要聞

英屬

◎金保閩僑之救鄉運動

金寶訊。霹靂金寶救鄉籌備員。鄭有圃、吳錫爵、周清鴻、杜五福四君。以救鄉事業之重大。亟徵求各個人之意見。先謀精神上之聯絡。然後漸與各屬僑同僑合謀。俾分頭辦理。方易於成功。特定前月廿八號晚八點鐘。假鎮地華商閣。招集該處及鄰埠同僑。開談話會。共商聯絡方法。檳城南洋時報代表涂渺滄君。霹靂福建公會代表陳卿侯君。黃霖代表周士佛君。以及打巴地摩等處代表。相繼到會。會場設茶點計四席。到者皆重要份子。席次陳代表先發言。略述其代表霹靂福建公會之由來。及陳述漳泉永各縣遭惡稗兵匪之浩劫。計分三段講演。淋漓痛切。聽者動容。繼陳代表而發言者。有時報代表。及周君士佛。吳君錫爵。鄭君有圃。杜君五福。周君清鴻等。或証明被災慘狀。或指摘官紳通謀。或述吾人無聯結抵抗能力。致任兵匪猖獗。皆娓娓動聽。結果議決分頭聯絡各就近同僑。按期討論京是。一致贊同。議至此。已鐘鳴十一下。遂告散會云。

◎馬六甲埠明星劇社慶祝元旦之熱鬧

（本稿）本坡明星劇社。每逢國慶大典。必舉行各種游藝會。以伸慶祝之忱。并藉與各界聯絡感情。誠一舉而數善備焉。法至良也。該社於元旦前數日。遂發出請柬。請各界到該社共同舉行慶祝元旦。并南京政府成立紀念典禮。并設茶點以餉各人。是日該社懸旗結彩。共相慶祝。其歡躍之盛況。比之去年爲尤甚。亦可見該社諸君子。對於除舊布新之一斑也。查是日到會者百數十人。茲述其慶祝之概况如下。十二句鐘大衆齊集該社。十二句半鐘宣布開會理由。全體向國旗行三鞠躬禮。繼全體相向行一鞠躬禮。後來賓何大愚君周寶光君劉國英君等先後演説。社員演說者。則有王裕輝君周豫山君。王葉元君。梁桂庭君林大典君等。演話大畧。不及盡記。而各人所講的大概。不外對於各人之新希望也。演畢。茶會而散。晚上張燈結彩。并在社內開同樂會。男女來賓前往參觀者絡繹而至。迨至八句鐘。座已爲之滿。後至者欲覓一插足地均苦不能得。人聲之衆。可想而知矣。是晚所演之短劇。（一）（賜婚）扮演者爲王永元君。鮑樹君。王世成君。黃有皮君。胡步雲君等諸君所演均能令觀者解頤。尤拍手叫笑不絕。（二）（賭之害）扮演者爲簡樹君。林大典君。并某某數君等。（三）（幻術）演者爲梁桂庭簡樹式君。亦頗有可觀。至十一點鐘各人遂盡歡而散云。

荷屬

◎荷政府理財之不善中之一

巴訊。本埠甘密埔國有鐵路公司所建築之旅館。建造費頗鉅。乃營業失敗。致去年底時遂行停止。該旅館及茂物之式旅館。交由旅館公會承辦。三旅館每年租價九千盾。一切用品具在內。茲將三旅館之房屋器具計算。尚可值數百萬。就甘密埔旅館言之。其中尚有摩托車十架。載貨摩托車三張。客車式張。况該旅館係建於市廳之土地。每月地稅須納一千盾。惟各方不知。以三旅館已由旅館公會承辦後。其地租必由旅館公會供納。實則不然。仍由政府方面負責。據勃里安郵報載。本年國有鐵路公司已繳納巴城市廳地稅一萬式千盾。由是以觀。政府僅將三旅館租得九千盾。就甘密埔旅館地租計算。每年尚貼三千盾。誠不知政府如何計算也。

◎市政廳刷新市政

據市長羅禺儒士聲稱。市政廳擬發行五百萬元公債票。以充本年修理馬路。與翻造房屋之用。但活督對於此借大之欵。批准與否。尚屬疑問。并主張先向國家銀行。借洋一百萬元。以便開工。聞馬路須修理者。如各主要街道。房屋須翻造者如市政廳及各辦公室等。一俟欵項有着。即行集工庇材矣。

法屬

◎法屬印度支那經濟事情

式七 （手勤）

第三謀入兩廣地方以廣州灣爲起點。而有如下兩線之計畫。曾經高州而達兩江沿岸之梧州。一經遂谿林而達貴縣。沿兩江而向南寧。與河內諒山龍州南寧線會合。最後尚有與海岸路線及眉公河連結之橫斷鐵道計畫。其一係自Kwang-Tri經阿奈而達Savannakot之線。其式係自Vinh經母幾阿而至Muon Lakon之線。其式係自Vinh越柯奈爾高原而至Luan-prabang及Vinh-Tian之線。其四係自Qui-neh經Kontum而至Attopeu之線。

（式）道路。傾注全力敷設殖民地之鐵道。乃英人之特徵。而法人之特徵。則傾全力於道路之改築。法領印度總督府一八九八年以來。將築從來之舊道路。且開鑿新道路。以圖交通之便利。現在已成立者。有下列之幹道路。

東京可通雲南之路。由河內太原高平街道、由諒山街道。安沛街道。高平街道。

◎分折廣告

啟者我李億林滿二人自舊歷壬戌年間合資開創廣福公司在本坡牛車間口門牌三十八號搭廣金怡盛號內經營荷蘭苓花地員柴廠及紅生等已有年矣今因業務紛繁兼顧不及特於甲子年十一月廿一日請到各親友面估價按照股份均分折各管以利進行而免阻碍計開李億分得員柴廠一座名號廣福成及紅霉街隻名協順發林滿分得員柴廠二座一號廣福興一號廣福利分折既清以後生理各自認眞管理以後進行凡有與人交易帳目理論不相妨礙以前廣福公司若有欠街上各君帳目限報明限天內前來理償逾期不有乃係自誤特佈

民國十四年一月七日 甲子十二月十三日

廣福公司 李億 林滿 同啓

◎招生廣告

本校以普及教育培養人材爲宗旨故每逢春秋二季始業時必招各級插班生現定於陽曆一月十日開學凡有青年女同胞有志班深本校者請先期來校報名以便分別肄業是所切盼（欲閱詳章函索即寄）

民國十四年元月六日

廳前火車站對面公立中華女學校謹啟

◎本校第一屆董事經於民國十三年十二月廿一日舉定民十四年元月元旦日舉行復選謹將諸職員芳名列表如左

正總理張永福 副總理陳秋槎

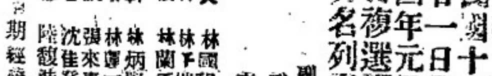
正司理陳乙擎 副司理吳南從

財政員林集波 查賬員蔡雪初

董事 陳華民 林國和 曾汝平 陳子祥 林下愷 曾幾生 陳茂松 林蘭石 曾武林 陳靜軒 林炳賢 曾慶秀 陳街衡 林罩三 麥錦炳 陳梅波 張來喜 黃大雄 吳提全 沈佳登 許奇文 吳慎修 陸馥生 蕭雨強

新舊職員交替日期經議決定十一號下午二點

民國十四年元月五日 錫蘭家分校啟



18 Carat Rolled Gold

none genuine unless stamped

Registered Trade Mark «ADVANCE»

Adjustable Rolled Gold wristlet No. 85707

第八五七〇七號包金腕帶可以伸縮

◎新年中諸商翁預備進新貨否

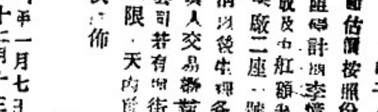
▲請從速索閱包金飾品目錄

本公司現備有許多目錄分送注意此種包金飾品之鋪商翁宜從速函索一份凡圖示之飾品可立即配貨本公司現不能將此項目錄一一送來如蒙以函索者即以圖示及標明價目之包金飾品目錄一本奉上特此廣告

星洲甘密遠謹啟

E.O. GAMMETER & Co. Singapore.

◎欲于中國新年中購買禮物者注意



▲大減價兩星期…

啟者本公司以中國新年將屆特訂自一月十二日起將各種貨物大減價兩星期以酬惠顧諸君雅意主要物品爲九角與十四開金之各種手鐲其價格自九元二角半起此外并有各種銀鐲留影像及其他各項雜貨等皆極適於新年贈品之用本公司價目低廉無多各界諸君幸早臨以免向隅是所禱也

一九二五年一月七日

（萊佛坊六號莊慶利柏貴公司）

(B. Emanuel)

亞米莉爾公司謹啟

B. EMANUEL

No. 6, Raffles Chambers,

SINGAPORE.

己意。。似難動搖云。。又據外人方面消息。。張作霖昨明仍須留津一星期。。並據津訊。張作霖專車。。車頭方向。。原向東停。。曾(十日)夜旋改向北。。故傳張日內有赴京說云。。又津訊。。張宗昌爾(十日)午後二點乘張作霖命赴馬廠檢閱軍隊。。以便開拔。。又訊豐台駐奉軍一旅。。於十日夜向京奉路局索車多輛。。準備開拔。。又聞。。奉軍航空隊。十日(向路局索平車兩輛。。三十噸空煤車兩輛。。運飛機回奉云。。

◎承頂聲明

啟者本新嘉坡絲實得力門牌廿號德興酒舖禮申生意原係李菊花所創營業歷來無異今因李菊花志欲圖歸將本號生理禮申店底家私等項換過與陳四娘前來承受經營管理自登報之日起至一星期止凡與號李菊花前有與諸商號來往賬項担保揭借之手續未清者須與伊理會清楚過期乃係自俱與承受人陳四娘無涉恐未週特登報聲明以免生枝節此佈

中華民國十四年一月十二日　冊

出頂人李菊花
承受人陳四娘同啓

◉廣告

啟者敝行代理太古洋行輪船直透海口汕頭厦門等處原爲利便搭客起見歷今數年大受各界極口讚美現擬此帮旹陽輪往海口汕頭厦門等處單價一律從廉每張各十元以優待搭客而廣招徠如蒙賜顧請分別向各售票處接洽購單無任歡迎

海口售票處瑞發公司
汕頭售票處太古南記
厦門售票處錦　記

冊　綿示畢洋行敬啓

英一九二五年一月十二號

新嘉坡

(華)(僑)(影)(畫)(公)(司)

請留意——

我國銀幕上空前傑作

松柏緣

將到

此片情節忠孝節義兼而有之可歌可泣備極悲歡離合之致現在滬上開映萬人空巷其劇情布景表演光線皆臻上乘申江報界深許爲銀幕上藝術之結晶品

Overseas Chinese Film Company,
12, Everton Road, Singapore.

上海商務印書館特約總經理

民國十三年十二月十一日　新嘉坡華僑影畫公司啓事

元月十五日
拜四晚在

華英電影戲院

開演
Empire Cinema

弟弟

(家)(庭)(名)(劇)

主演者但二春

入場券價目列左
厢房二元　頭等一元　二等五角
特別一元五角　普通二角半

中國的小明星

僑胞不可不看

開演時間定二場
上場七點至九點
下場九點十五分至十一點十五分

弟弟所穿的爛衣爲佩服他表演

的藝術之奧有商以五百金購去

請看孩子爛漫的天眞

但二春表演的神態。臻完美一舉一動莫不動人其滑稽處故足令人發噱而悲哀處亦足令人洒淚蓋此小明星富于藝術天眞爛漫憨態可掬紛者謂可與美國之小明星科根媲美而其第一劇及其最近傑作已于滬港各地開演觀者嘆爲罕見

本公司爲僑胞鑒賞本國小明星之藝術起見特運至南洋群島一帶出演以飽僑胞眼界凡欲研究國產影片藝術者幸勿失之交臂也茲定于元月十五日拜四晚在丹戎吧葛華英影戲院開映

南華貿易公司影畫部啟

民國十四年一月十日　十

◎承頂聲明

啟者芽冷律章宜街門牌四三一之瓊益利號架啡茶生意係曾實如所創今因志圖別業願將瓊益利號全盤家私店底器具一切出頂與郭儒與王家宏二人承受倘從前瓊益利有與別號往來賬項以及揭借担保等情未有清楚由登報之日起限一禮拜內前來向瓊益利號當清過期不理乃係自俱與承頂人無涉先此聲明以免後論

民國十四年一月十二日　冊

承受人郭儒與王家宏同啟

○南洋工商補習學校十三年十二月份進支報告

(收入)

一・月捐四百三十六元　二・學費四百五十四元
三・宿費十五元　四・體育費十六元
五・特別捐二十元　六・雜刊第一集四十五元一角九
七・印刷費六元三角　八・特別費十二元八角半

八條共收來銀一千零零五元六角四占

九・對上月結存會計處來銀二百九十七元四角四
十・對上月結存和豐銀行建築基金來銀一萬零四百零九元零六占
十一・對前月結存華商銀行定期存款來銀二千元

三條共收來銀一萬二千七百零六元五角

十二・對欠和豐銀行來銀六百九十三元二角四占

一條共收來銀六百九十三元二角四占

二段共收來銀一萬四千四百零五元三角八占

三段共支去銀一萬四千四百零五元三角八占

謹將本月份收到月捐芳名列左 (恕不稱呼)

(一)交十二月份者

泰日興十五元　仙丹公司　鄭克明　錦茂棧　林和昌　以上各一十元　南春公司　協泰昌　長成棧　信誠　張元記　聯盛　萊茂　歸登瀛　萬興和　恒和棧　振成豐　李俊承　林秉懋　福順美　瑞子輝　林竹軒　以上各五元　葉多華四元　李道澤　李滿民　鴻茂　泉協發　黃乘清　以上各三元　胡松棟　陳其位　同協成　萬福　洪可堪　謝母種　乘興　王亞成　源和　康鏡波　黏蒼海　許潔成　銘盛　源豐順　楊以纖　石興能　車湖蝶　希望公司　胡榮發　存振成　陳洋水　乘裕興　佐裕興　乾錢　源成興　鼎盛興　振泰　盈豐　五族洲莊　義軒　協福成　黃四發　徐清輝　安記棧　高天明　謝仲舜　楊嘉豐　滙川商行　醴泉合記　昌發　葉有添　林穆罩　長林　鼎山　葉如心　蘇清炎　以上各二元　陳蘇兄弟公司　許露義　王嶋福　王端甫　協發　黃振和　發興　許水輝　李順昌　永成　興昌　鴻源　童子達　羅文章　鍾先進　何梓標　柯泉發　梁樹傳　甘桂林　賀和興　劉金塔　陳臣爲　合興　李孫堅　以上各一元

(二)預交及補交者

與忠黎交四月份至十四年一月份三十元　胡少炎交十二年十月至十三年十二月三十元　信誠　張采記　永茂　蔣麗位　以上交十一月份各五元　許怡輝交十二年九月至十二月十二元　泉協發交十一月十一月六元　黃永清交十一月三元　源和　胡榮發　振泰　以上交十月十一月各四元　李裕漳交六月至十二月十二元　洪志成交八月至十一月八元　黏蒼海　楊以纖　存振成　乾盛　義軒　高天明　謝仲舜　楊嘉豐　昌發　以上交十一月份各二元　金福照交十月份一元　許水輝　鍾先進　以上交十月十一月各二元　王端甫　發興　承順昌　興昌　鴻源　羅文章　何桂標　黃和興　李孫堅　以上一元　共銀四百三十六元

(支出)

(一)校租十三年十二月份二百元　(二)雜費十四元六角八占　(三)水火費四十五元三角　(四)教授用品二元九角三占　(五)廣告費十元　(六)印刷費八元　(七)體育費七十八元零五占　(八)醫藥費二元二角半　(九)職工協四十七元一角九　(十)儀器費一百七十九元四角　(十一)特別費八元二角八占　(十二)利息三元三角二　(十三)校長教職員束金十六位八百二十元　(十四)校丁爭金伙食三名六十七元八角

十四條共支去銀一千四百八十七元二角一占

(十五)對結存本校會計處去銀一百一十九元二角
(十六)對結存和豐銀行建築基金去銀一萬零四百零九元零六占
(十七)對結存華商銀行定期存款去銀二千元

三條共支去銀一萬二千五百二十八元二角六占

(十八)對本月結欠和豐銀行去銀三百八十九元九角一占

一條共支去銀三百八十九元九角一占

附啓 本校承校友

童子達先生惠贈玻璃杯一百五十個圖書館承徐篤謙先生惠贈什誌三十八册又足球制服賀承顏辰洲先生陳水鯉先生各捐銀五元鄭朝暾先生康鏡波先生各捐銀二元柯子平先生童子達先生各捐銀一元(合共十六元當作體育費收入)併此鳴謝

南洋工商補習學校啟

中華民國十四年一月十二日　冊

◎本報啓事

啟者本埠及外埠閱報諸君如有匯還報費係由郵局寄面交來者兩面請聲明交叻報經理手收為盼特此佈告

民國十二年二月廿日　本報經理啟

吸羅菓子鹽實係乾燥之粉入之
覺淸化味甘適口日用不可少之
飲品全無雜質老少強弱均合飲
用經醫者皆生介紹爲治便大
腸結肝部不調膽汁不勻食物不
化頭痛昏痛血輪不淸通身不爽
夜寐不安身有木濕風骸等症之
唯一妙藥凡住於熱帶地方者用
之尤合

ENO'S
TRADE "FRUIT SALT" MARK

鄭正喉鹽覆

英文菓子鹽及以羅一等字是英京哲四少羅有限公司註冊商標

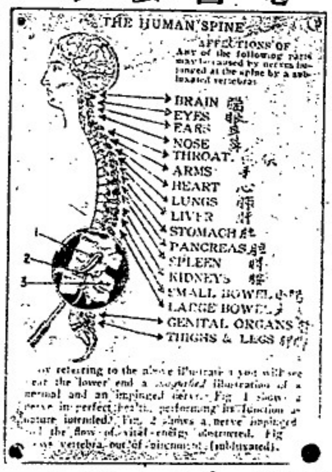
一千九百廿四年一月十九號

郵局長盧君之公子

曾患胃弱等症不化

及試服嬰孩自己藥片始獲痊愈現下強壯肥美矣
乞郵務局局長盧晦菴先生來示云鄙人小兒初生三月向無
疾病不知何故忽於夜間睡時反胃將所吃之乳盡數吐出此次
每次吃乳必要反胃甚至夜間睡不安眠余心不安於是將嬰孩自
己藥片試驗之每日連服二片尚未一角即全愈後又購備服用
近來小兒身體十分強壯且精力日增
幾有鄰友小兒亦患他種病症亦服此
藥片均獲奇效是以感德肺腑無以爲
謝特此爲證凡家中有小孩者不可不
備自己藥片一瓶於家中因此藥片己
曾救治無數小兒之患疾病調自轉弱
爲強之功力專治嬰孩腸胃不化便閉
肚痛腹瀉嘔吐發熱出牙各症傷風感
冒驚風痰厥等患且能殺蛔蟲平腦筋立
安睡可保絕無危害即使小兒得天然康樂之
[illegible]

電醫廣告



鄙人于十年前負笈時苦心專門研究電醫一科經得美洲芝加哥省電學大醫院頒給優等畢業證書爲醫等敗出而問症自設電醫院以來大受社會人士之歡迎聘畢之人數達千計有口皆碑無待贅述凡患各種奇難醫症屢醫罔效者本醫士均能定日包醫也至本院又加抽愈藥專門看婦女以利便婦女界之就醫如僅問症不取分文有恙諸君幸注意

（大）（注）（意）

△免藥的治病法
△諸君一諸君
△貴體欠安者請來
△抱病而欲得精神愉快身體康健者亦請來
△方知電醫治療之神妙

諸君注意

本院自電製肉器醫術實百症用法另詳仿單自發行以來久已遐邇馳名銷流日多各處藥房均有代售

歸此佈聞

他醫難比　功效神速　不藥自愈

注意注意

△時間診症

上午八時至下午五時止

禮拜六日休息

新嘉坡水仙門大馬路一百十七號

衛生電醫院醫士楊寶信披露

民國十年十月廿一日　啟

JULES ROBIN & CO.,

正法國葡萄羅歡萬安池酒

COGNAC

哥匿

CHARENTE. (FRANCE.)

法蘭西

.O P. AND ★★★

PURE GRAPE BRANDIES.

正葡萄萬安池

FINEST PROCURABLE.

上等萬安池

SOLE AGENTS S.S. F.M.S AND SUMATRA

七州府及蘇門搭臘之唯一代理人

BOUSTEAD & CO., LTD.

(INCORPORATED IN F.M.S.)

莫寶德有限公司

實叻分銷處

五代宮　新榮成

十八間　源號

中街　永興號

大馬路　永康

二馬路　乾元號

水仙門　新永泰

牛車水　振源興

東　錦安公司

其餘大酒庄

英一千九百廿三年十月十二號

大東影相館

住亞米連街一號(即同德書報社街頂)德律風一九〇〇

上圖爲去年馬婆展覽會得第一獎

李觀仁影相師啓

民國十二年十月十

自石厦發生戰事之後。。滇軍已不允任前鋒。。因石厦作戰時。。石灘許軍等不上前接應。。現廖行超部擬定不守石灘。。改守增城。。與胡思舜部協同作戰。。其石灘防地。。專留與許崇智兩軍担任防守。。刻下滇軍下級軍官與兵士。以許崇智與築石灘之軍路。。沿途建築砲樓。。其方位在滇軍陣地之後。。相對如敵。。因此各下級官兵。。甚忌許軍動作。。以去年由石龍敗退近郊時。。滇軍曾繳許軍鎗械。。此次許軍似有報復動作。。故滇軍不願任中路(即廣九火車路)方面防守。。又范石生部。。自倡回滇後。。所有第五第六旅。。各暫編大隊。。均開赴仙村集中。。日以前方輕發生小戰。。則留省之零星隊伍。。亦逐日分別出發。。范氏亦定於三數日內親赴仙村指揮策應。。前在省封定民船石船大十艘。。開赴仙村候用。。還須時已封之船船合計大小約有二百多艘。。許崇智知之。。以爲范軍現只防守仙村。。如須前進。。亦可沿廣九路局石灘而進。。至後方輸運。。可由廣九路用火車載運。。較用船載運迅速多倍。。乃范氏現竟在仙村留備數百民船。。其用意難測。。似係預備用船載運。。退知西江。。許氏特密飭其所屬海防艦隊。。隨時監視范軍動作云云。

本城要聞

●吉隆鐵路罷工復業聲中華民政務司之啓事

此次吉隆鐵路工廠罷工之時間。。實已遷延四星期之久。。幸經各方調解。。業於上星期五早復業各節。。曾紀前報。。茲接吉隆快訊。。聞四州府華民政務司爲促各華工推舉代表。。便速至委員會陳述意見起見。。特發出啓事如下。。啓事云。。啓者。。政府所委派之委員會。。研究吉隆坡先都鐵路大工廠工人所謂不平之事項。。經於本月。號上午十一點鐘會集。。茲展期至十二號再行開會。。討論此事。。屆期倘有華人工人或工頭。。欲將不平事項面訴於該會者。。該會預備於是日下午時間在大工廠內聽其面訴。。該工人或工頭須將所舉定代表人之姓名。。於星期一上午九點鐘以前交來本司收入便妥。。各人須知該委員會日後不將代表人之姓名洩漏。。此告。。英一九二五年一月十號。。華民政務司啓云云。。

●萬慶與吳祥和租輪之訴訟案誌聞

▲業在高等聽判結…
▲原告得直—由被告賠償三萬元……
▲但被告不服已呈請提起上訴……

民國七年五月九日。。本坡萬慶號。。向吳祥和租賃稍號輪船一艘。。以爲載客運貨之用。。每月租銀六萬六千元。。當時係由那東經紀公司接洽。。五月十六日。。即爲合約實行之期。。距行駛一閱月間。。萬慶號主人謂船內所有機件等項。。與經紀人交付之單內之所載者。。實不相符。。遂即停止行駛。。並將輪船交由吳祥和收回。。惟吳祥和當局則謂關於船身各項之詳情。。係由經紀接洽。。萬慶既經承受。。則今擅停駛所蒙之損失。。祥和概不負責云云。。其時本坡曾有萬慶擬向祥和要求賠償損失十萬元之謠傳。。後萬慶因雙方意見。。相距甚遠。。乃於同年六月提起訴訟。。其間因各種證據之調查。。頗延時日。。直至去年十二月。。始由高等廳判結。。今上午。。始由按察使發出判詞。。原告得直。。被告吳祥和須賠償三萬元。。此外則令由萬慶號預交船主之係銀七千零五十七元三角。。亦有船主之收單爲據。。聞祥和對於此數。。經已承認。。惟對於三萬元之賠償費。。則不服所判。。已由其狀師請准上訴云。。是該案尚須經上訴廳判決後。。方可完全了束也。。

●今日絲絲街白晝行劫之駭聞

▲匪徒亦乘摩托車……

本日下午兩點鐘。。絲絲實得力樫利公司之收賬員某君。。由自街外收賬。。乘坐其家用手車回店。。甫方行至絲絲實得力時。。突被賊匪四人。。從後來劫其車。。意欲乘機搶其銀袋。。幸某君當即急鳴警笛。。呼差追捕。。匪等乃即乘坐汽車。。向大間仔飛馳而去。。白日胆敢於商務緊盛之車輛輻輳之街衢。。乘坐汽車行劫。。可謂猖獗極矣。。現屆陰曆年關。。正當各店結束賬務之時。。深望當局嚴起注意此等劫案。。破獲。。否則商務之前途。。必將發生重大之影響也。。

●一九二四年自七月始五個月中荷屬樹膠之輸入概況

實得力報消息。。茲答復某君之詢問。。特將一九二四年自七月始至十二月廿五個月中荷屬樹膠輸入此邦之概況表列於下。。並以示其中土人產膠所佔之量額焉。

月別	輸入總額	土人產膠所佔之額
七月	九•七七七又二七噸	七•三八七又六六噸
八月	九•七七六又〇〇	七•三八六又六三
九月	九•二九〇又六六	七•三三五又〇七
十月	九•九八一又三四	八•一七八又二七
十一	九•六一六又九六	七•六二八又二一
十二	一一•七九七又二六	九•二七八又四五

又據荷屬當局。正式報告。。一九二四年迄十一月三十日爲止之十一個月中。。荷屬樹膠之輸出總量。。共達十七萬零六百零八噸。。與一九二三年同期中相較。。實增加三萬五千九百三十八噸。。其中土人產膠所佔之量額共計七萬二千六百六十八噸。。但此量額係舉其毛重而言。。未將其中所含之沔質潮濕等扣除。。而此等沔濕約佔。。倘除去百分之廿五也云云。。

●閒憩俱樂部民國十四年之新職員

(來稿)本坡既巷之閒憩俱樂部。。去年成立。。會務日見發達。。茲探聞該俱樂部所選定民國十四年之董事芳名爰特照錄如左。(恕不稱呼)正總理王知論。。副總理戴成基。。賈敬儀。。正司理曾耀剛。。副司理陳樹松。正財政馮炎成。副財政洪玉書。。查賬員郭鎮忠。喪事庶務員楊樹秋。。運動部長莊連成。。評議員王庶幾。。林弘書。。沈爲朝。。陳振榮。。陳樹泉。。李佩明等云。。諸君平日皆係社會熱心之士。。想該俱樂部之會務。。亦必可日益發展也。。爰特喜而誌之。。

●大雨後之鱷魚

實龍崗方面。。池塘頗多。。且尚有許多未曾開闢之曠地。。前雲打路附近。。有一小池。。與雪蘭莪之河相通。。昨日當大雨滂沱之後。。該處池中。。突有鱷魚五尾出沒其間。。中有最幼一尾。。浮於水面。。爲工部局西人職員某君所見。。當即將其捕獲。。攜於家內。。其餘四尾。。現由當局派人注意偵察。。以便將其搞捕。。免爲居民之害云。。

●府案二則

▲竊犯被拘　西人俾里亞氏。。於上月廿九日。。被廚役某甲。。竊去現金及寶石各物。。潛行逃逝。。經差捕房請緝。。嗣由差將其拘獲送案。。昨經由府訊畢。。判禁苦監十二閱月云。。

▲械劫案詳渠　上月廿三日。。實龍岡律之一二三四號華人鄭君住宅。。被匪多名。。持械入內。。劫去現款及寶石等物約值銀一千元。。當時附近有華人醫生聞悉其耗。。即前往協緝。。竟被匪徒以槍擊傷頭部。。嗣由鄭君控情報案。。請爲緝究。。已詳前報。。茲該案轉在芽籠方面。。由華人暗差搜查和拘獲與此案有關之洪興二匪送案。。日前由府提訊。。第二被告。。經由鄭君之子認爲當夜械劫中之一人。。官聽供詞畢。。即將案詳渠核辦云。。

●銀幕月旦二則

一、我之(人心)評　(一)　(悟悲)

(花前並坐。。)　駢影相偎。。情意正濃。。姻緣忽散。。狂風潛淚。。已如失舵之舟。。綠霧愁雲。。亦動驚弓之鳥。。人心易變。。傾國名花。。世事無常。。等歸泡影。。撫遊仙之枕。。餘膩猶存。。逐化蝶之魂。。飄然而去。。悵觸閒愁。。斷腸白水。。欲尋舊夢。。怕近黃昏。。幸而重圓玉蕊。。況花能解語。。從茲嬌藏金屋。。鳥誼終身。。爰支不文之音。。聊寄感懷之句。。)

上面一節。。似評非評。。似序非序。。不過爲全觀(人心)以後之寄慨也。。夫情之感人也易。。離合之感人也亦深。。離合悲歡。。迷離徜恍。。惟(人心)能以現時之人心。。曲曲傳出。。斯誠不愧爲佳之上佳劇。。而受社會人士之歡迎者也。。該片日前在本坡曼舞羅開映。。觀衆之贊許。。與人數之擁擠。。實在前此中國自製各片之上。。茲就管見所及。。詳爲評騭於次。。一以見該片對於社會貢獻之大。。一以爲他胞未曾觀該片者告。。

一。劇情　處處以指導社會爲宗旨。。愛情。禮教。勞工。悲哀。失戀。環境。孤獨。種種關頭。。描寫盡致。。實又斤斤以人生意義爲向。。寫會觀行。。慷慨痛淋。。實爲我國過渡時代中之教桑。。

二。背景　能採取清幽之山水。公園。郊外諸美景。。其佳妙實超越日前諸片多矣。。

三。表演　其表演最優者。。當推去麗英之張織雲。。再爲化自新之壁梅。。三爲去日鶴之徐素娥。。表演最劣者。。則爲飾正主角余守禮之陸若嚴。。其一種形容與做作。。太不適當。。深爲該劇減色。。

幕開　自新與麗英。。綠陰絮語。。藻思綺合。。一笑相迎。。欣然携手。。而麗英手折紫花一枝。。揷諸自新胸際。。忽視枝頭對鳥分飛。。二人對之惋惜留別。。此節總括全劇綱領。。實爲最後一幕團圓之伏線。。用意極佳。。

二。評(松柏緣)

(谷人稿)我國自製影片中。。其最有價值者。。莫如商務印書館所已出之各片。。蓋無一不與世道風化有莫大之關係也。。茲悉商務印書館。。近復有大規模之長片(松柏緣)出版。。此片情節。。忠孝節義。。熾而有之。。可歌可泣。。備極悲歡離合之致。。現在滬上開映。。萬人空巷。。其劇情佈景。。表演光綫。。皆歸上乘。。誠爲銀幕藝術之結晶品。。洵不愧也。。該片已由本坡華僑影畫公司運來。。不日即將在各電影院開演。。爰特裝而出之。。以介紹于我胞諸君之前。。俾預知該片之價值也。。

●今日之樹膠行情

本日(一月十二日)早據樹膠商會樹膠公會之樹膠行情報告。(一)本坡標準白乳綢之價格。。買主方面爲六角四占及四分之三。。無實出。。(二)本坡標準煙花綢之價格。。買主方面爲六角四占及四分之三。。賣主方面爲六角五占。。一月之期貨。。買主方面爲六角四占又四分之三。。賣主方面爲六角五占。。二月三月之期貨。。買主方面爲六角四占又四分之三。。賣主方面爲六角五占。。四月六月之期貨。。買主方面爲六角三占又二分之一。。賣主方面爲六角三占又四分之三。。倫敦之標準煙花綢價格。。買主方面爲一先令七便士。。市穩定云。

◎驗目◎

▷中國東方眼鏡公司◁

南洋最總多之眼學家

（山仔頂十五號）

◎製鏡◎

民國十三年十月八日

●注意·注意··請看吓壹千元之獎金

諸君不妨請買金葉煙枝一罐其中有特別之好機會該金葉煙枝乃是英美煙公司之出品承推廣營業起見故特設獎賞　諸君且試一千九百式十五年正二月份的英屬馬來一帶之樹膠出產額預算該月將來有多少敬數出口若有人能將該預算猜度將與本坡皇家出口局二月份之結冊報告比對則以

最近讀者爲中彩

▲茲將壹千元現欵均派列左、

首彩壹條　計　五百元

式彩式條每條壹百元　計　式百元

三彩四條每條廿五元　計　壹百元

四彩廿條每條壹十元　計　式百元

計得彩式十七條共獎銀壹千元

此次之機會是用投票法不論誰人欲此獎賞須買金葉烟枝：罐內藏有金色印片壹張幷刻有A三字必需要將該金印片貼在票面上方爲有效若無該金印片黏貼票上則作無效

該票祇用白紙書寫若干敬數並姓名住址如要該票需用信封封面寫明寄交英美公司競獎部"Compelition" British American Tobacco Coy. (Straits) Ltd. Keppel Road, Singapore. 收可由郵政局遞交便妥各人投票幷無限制多寡票數或十數票或數票可隨人喜各人投票必需在於一九式五年式月十四號以前投遞本公司限至十四號爲截止倘如來遲概不收錄

各人所投之票倘有寫錯名稱或住址抑或郵政遺失等情本公司概不負責

凡本公司所有之職員一概不準投票以示大公

茲將壹九式四年英屬馬來已出口之樹膠據皇家出口局已報告六個月前之敬數分列於下以助諸君參妙算測

月份	敬數
七月份	二一六六九又八〇
八月份	二二一三三又四七
九月份	二五一二七又[illegible]七
十月份	二〇二六九又七三
十一月份	二二四八八又一〇
十二月份	二四二〇四又四二

一九二五年一月八號

金色印片在此

British American Tobacco Co. (Straits) Ltd.
(Incorporated in England.)
Singapore.　Penang.　Kuala Lumpur.

百代 Pathé 公司

（百代公司新式留聲機唱片廣告

世界娛樂之具種類繁多不一而足以其能邀社會之贊賞者甚少留聲機一物已成過去幾於無人過問本公司爲迎合社會心理而研究改良一種針石針之留聲機可免舊式頻換鋼針之繁瑣永遠不用換針非常利便

司機者大可以從容倘用別公司之唱片不能用石針妨有損壞並可防出石針頭換別家針頭用之兩無妨礙一物二用願信爲社會不可少之娛樂品蓋一入有慶賓客盈門歡聚一堂要留聲機也況新舊歷元旦將屆景象維新家庭娛樂留聲機更不可少也本公司新到大帮唱機唱片且曲本翻新中西咸備南北腔調各屬語言小調成套無不俱有價目克己　諸君光顧極表歡迎　予

一九二四年十二月三十號

星加坡[illegible]冷街烏查律百代公司謹啓

○購用基列剃刀之四大利益

一·易以剃面　不過將基列刀片裝入基列剃刀而關復以視之臨面便可剃矣

二·安樂自然　基列刀片鋒利非常猶珠無其匹是以剃面之後粗細毛鬚無不一剃淨盡使兩滿面春風凉爽無比矣

三·剃面平安　基列剃刀能保護兩面不受任何損傷而無受傳染疾之虞

四·剃面經濟　基列刀片所值無幾且每一刀片可用數次之多

有此四大利益之剃刀諸君何不購用而享此剃面之安樂乎

英一千九百廿四年三月十五號

Gillete Safety Razor Co. Boston U. S. A.
Representatives Muller & Phipps (Malaya) Ltd.
SINGAPORE.